



Bryssel den 2 oktober 2015
(OR. en)

12555/15

**Interinstitutionellt ärende:
2012/0010 (COD)**

**DATAPROTECT 154
JAI 707
DAPIX 163
FREMP 202
COMIX 456
CODEC 1279**

NOT

från: Ordförandeskapet

till: Rådet

Föreg. dok. nr: 12266/15

Komm. dok. nr: 5833/12

Ärende: Förslag till Europaparlamentets och rådets direktiv om skydd för enskilda personer med avseende på behöriga myndigheters behandling av personuppgifter för att förebygga, utreda, avslöja eller lagföra brott eller verkställa straffrättsliga påföljder, och det fria flödet av sådana uppgifter
- Allmän riktlinje

I. INLEDNING

1. Den 27 januari 2012 lade kommissionen fram ett förslag till direktiv om skydd för enskilda personer med avseende på behöriga myndigheters behandling av personuppgifter för att förebygga, utreda, avslöja eller lagföra brott eller verkställa straffrättsliga påföljder, och det fria flödet av sådana uppgifter (nedan kallat *utkastet till direktiv*).¹ Syftet med detta förslag är att ersätta rambeslut 2008/977/RIF.²

¹ 5833/12.

² EUT L 350, 30.12.2008, s. 60–71.

2. Parallellt med förslaget till ovannämnda direktiv lade kommissionen fram ett förslag till en allmän uppgiftsskyddsförordning (nedan kallad *utkastet till förordning*)³ som bör ersätta direktiv 95/46/EG.⁴ Utkastet till direktiv och förordningen utgör reformpaketet avseende den rättsliga ramen för uppgiftsskydd.
3. Europaparlamentet antog sin ståndpunkt om utkastet till direktiv vid första behandlingen inom ramen för det ordinarie lagstiftningsförfarandet den 12 mars 2014.⁵
4. Europeiska datatillsynsmannen lämnade sitt yttrande om kommissionens förslag den 8 mars 2012.⁶
5. Arbetsgruppen för informationsutbyte och uppgiftsskydd (Dapix) påbörjade granskningen av texten vid sitt möte den 16 april 2012 under det danska ordförandeskapet. Utkastet till direktiv har diskuterats i Dapix under varje ordförandeskap sedan dess.
6. Under det luxemburgska ordförandeskapet, som inleddes i juli 2015, har utkastet till direktiv diskuterats i Dapix samt i gruppen Ordförandeskapets vänner den 2–3 och 15–16 juli, den 3–4, 9, 16 och 21–22 september 2015, i RIF-rådets möte den 28 september 2015 och i Coreper den 24 september och den 1 oktober 2015.
7. Europeiska rådet begärde i sina slutsatser av den 25–26 juni 2015 att uppgiftsskyddspaketet ska vara antaget senast i slutet av 2015.⁷
8. Vid sitt möte den 15 juni 2015 antog rådet sin allmänna riktlinje om utkastet till förordning. Förhandlingarna med Europaparlamentet om förordningen går snabbt framåt och förs i en kompromissanda.

³ Förslag till Europaparlamentets och rådets förordning om skydd för enskilda personer med avseende på behandling av personuppgifter och om det fria flödet av sådana uppgifter (allmän uppgiftsskyddsförordning) (5853/12)

⁴ Europaparlamentets och rådets direktiv 95/46/EG av den 24 oktober 1995 om skydd för enskilda personer med avseende på behandling av personuppgifter och om det fria flödet av sådana uppgifter. EGT L 281, 23.11.1995, s. 31–50.

⁵ 7428/14.

⁶ 7375/12.

⁷ Se punkt 12 a i EUCO 22/15.

9. Mot bakgrund av ovanstående har ordförandeskapet åtagit sig att se till att förhandlingarna om de två förslagen om paketen kan slutföras senast 2015.
10. Betydande framsteg har gjorts sedan den 1 juli 2015 när det gäller utkastet till direktiv. Ordförandeskapet anser att texten är klar att föreläggas ministrarna för bekräftelse av den allmänna riktlinjen så att förhandlingarna med Europaparlamentet kan inledas på denna grundval.

II. KOMPROMISSFÖRSLAG

11. Det utkast till direktiv som ordförandeskapet förelägger för den allmänna riktlinjen återges i bilagan. Alla ändringar som gjorts i förhållande till det ursprungliga kommissionsförslaget är understrukna, och där text har strukits har detta markerats med (...). Text som har flyttats är markerad med *kursiv stil*. Delegationernas kommentarer till utkastet till direktiv – som i det skedet inte innehöll ändringarna av skälen 18, 27, 36, 57 och 71 och artiklarna 61 och 62 – återspeglas i resultatet av Corepers överläggningar den 1 oktober 2015, som återges i 12643/15.
12. Mot bakgrund av Corepers möte den 1 oktober 2015 och som ett försök att tillmötesgå delegationernas kvarvarande önskemål har ordförandeskapet gjort följande ändringar i utkastet till direktiv:
 - i) I skäl 18 har "vid tillämpningen av detta direktiv" strukits.
 - ii) I skäl 27 har "och" ersatts av "eller".
 - iii) I skäl 36 har "tillfälligt" strukits och "i ett sådant fall" lagts till.
 - iv) I skäl 57 har en mening lagts till för att förklara att tillsynsmyndigheternas befogenheter inte bör inkräkta på särskilda regler om straffrättsliga förfaranden eller domstolsväsendets oberoende.

- v) Artikel 61 har ändrats för att fastställa att när kommissionen utvärderar tillämpningen av direktivet bör den också särskilt utvärdera tillämpningen av artikel 36aa.
- vi) Den genomförandeperiod som fastställs i artikel 62 (och skäl 71) har förlängts till tre år.

III. SLUTSATS

- 13. Mot bakgrund av ovanstående och i en kompromissanda i syfte att ge ordförandeskapet mandat att inleda förhandlingar med företrädare från Europaparlamentet uppmanas rådet att bekräfta den allmänna riktlinjen om utkastet till direktiv, så som den återges i bilagan till denna not.

Förslag till

EUROPAPARLAMENTETS OCH RÅDETS DIREKTIV

om skydd för enskilda personer med avseende på behöriga myndigheters behandling av personuppgifter för att förebygga, utreda, avslöja eller lagföra brott eller verkställa straffrättsliga påföljder eller skydda mot samt förebygga hot mot den allmänna säkerheten, och det fria flödet av sådana uppgifter

EUROPAPARLAMENTET OCH EUROPEISKA UNIONENS RÅD HAR ANTAGIT DETTA
DIREKTIV

med beaktande av fördraget om Europeiska unionens funktionssätt, särskilt artikel 16.2,

med beaktande av Europeiska kommissionens förslag,

efter översändande av utkastet till lagstiftningsakt till de nationella parlamenten,

efter att ha hört Europeiska datatillsynsmannen⁸,

⁸ EUT C... , s.

i enlighet med det ordinarie lagstiftningsförfarandet, och

av följande skäl:

- (1) Skyddet av fysiska personer vid behandling av personuppgifter är en grundläggande rättighet. Artikel 8.1 i Europeiska unionens stadga om de grundläggande rättigheterna och artikel 16.1 i fördraget om Europeiska unionens funktionssätt garanterar var och en rätten till skydd av de personuppgifter som rör honom eller henne.
- (2) (...) Principerna och reglerna för skyddet av enskilda personer vid behandling av deras personuppgifter bör, oavsett medborgarskap eller hemvist, respektera deras grundläggande fri- och rättigheter, främst deras rätt till skydd av personuppgifter. Detta bör bidra till att skapa ett område av frihet, säkerhet och rättvisa.
- (3) Den snabba tekniska utvecklingen och globaliseringen har ställt oss inför nya utmaningar vad gäller skyddet av personuppgifter. Omfattningen på datadelning och insamling av uppgifter har ökat enormt. Teknik gör det möjligt (...) att i en aldrig tidigare skådad omfattning använda personuppgifter i (...) verksamheter såsom förebyggande, utredning, avslöjande och lagföring av brott eller verkställighet av straffrättsliga påföljder.
- (4) Detta gör det nödvändigt att underlätta det fria flödet av uppgifter mellan behöriga (...) myndigheter för att förebygga, utreda, avslöja eller lagföra brott eller verkställa straffrättsliga påföljder eller skydda mot eller förebygga hot mot den allmänna säkerheten inom unionen samt överföringar till tredjeländer och internationella organisationer, och samtidigt säkerställa en hög skyddsnivå för personuppgifter. Denna utveckling kräver en stark och mer sammanhängande ram för uppgiftsskyddet inom unionen, uppbackad av kraftfullt tillsynsarbete.
- (5) Europaparlamentets och rådets direktiv 95/46/EG av den 24 oktober 1995 om skydd för enskilda personer med avseende på behandling av personuppgifter och om det fria flödet av sådana uppgifter⁹ är tillämpligt på all behandling av personuppgifter som förekommer i medlemsstaterna, såväl inom den offentliga som inom den privata sektorn. Det är emellertid inte tillämpligt på behandling av personuppgifter "som utgör ett led i en verksamhet som inte omfattas av gemenskapsrätten", t.ex. verksamhet på områdena för straffrättsligt samarbete och polissamarbete.

⁹ EGT L 281, 23.11.1995, s. 31.

- (6) Rådets rambeslut 2008/977/RIF av den 27 november 2008 om skydd av personuppgifter som behandlas inom ramen för polissamarbete och straffrättsligt samarbete¹⁰ är tillämpligt på områdena för straffrättsligt samarbete och polissamarbete. Tillämpningsområdet för detta rambeslut begränsas till behandlingen av sådana personuppgifter som överförs eller görs tillgängliga mellan medlemsstaterna.
- (7) Att garantera en enhetlig och hög nivå på skyddet av enskildas personuppgifter och underlätta utbytet av personuppgifter mellan behöriga (...) myndigheter i medlemsstaterna är av avgörande betydelse för att säkerställa ett effektivt straffrättsligt samarbete och polissamarbete. Därför bör skyddet av enskildas fri- och rättigheter i samband med behöriga (...) myndigheters behandling av personuppgifter för att förebygga, utreda, avslöja eller lagföra brott eller verkställa straffrättsliga påföljder eller skydda mot samt förebygga hot mot den allmänna säkerheten vara likvärdigt i alla medlemsstater. Ett effektivt skydd av personuppgifter i hela unionen förutsätter att de registrerades rättigheter stärks och att skyldigheterna för dem som behandlar sådana uppgifter ökar, men också likvärdiga befogenheter för att övervaka och säkerställa efterlevnaden av bestämmelserna om skydd av personuppgifter i medlemsstaterna.
- (8) Enligt artikel 16.2 i fördraget om Europeiska unionens funktionssätt ankommer det på Europaparlamentet och rådet att fastställa bestämmelser om skydd för enskilda personer när det gäller behandling av personuppgifter samt om det fria flödet för sådana uppgifter.
- (9) Med stöd av denna grund fastställs i Europaparlamentets och rådets förordning EU/XXX om skydd för enskilda personer med avseende på behandling av personuppgifter och om det fria flödet av sådana uppgifter (allmän uppgiftsskyddsförordning) allmänna bestämmelser om skydd av (...) enskilda i samband med behandling av personuppgifter och om det fria flödet för sådana uppgifter inom unionen.

¹⁰ EUT L 350, 30.12.2008, s. 60.

- (10) I förklaring 21 om skydd av personuppgifter på området för straffrättsligt samarbete och polissamarbete, som är fogad till slutakten från den regeringskonferens som antog Lissabonfördraget, bekräftade konferensen att det med hänsyn till dessa områdens särart kan komma att bli nödvändigt att anta särskilda regler om skydd av personuppgifter och om det fria flödet av sådana uppgifter på områdena för straffrättsligt samarbete och polissamarbete med stöd av artikel 16 i fördraget om Europeiska unionens funktionssätt.
- (11) Ett särskilt direktiv bör således vara anpassat till dessa områdens särart och innehålla bestämmelser om skydd för enskilda i samband med behöriga (...) myndigheters behandling av personuppgifter för att förebygga, utreda, avslöja eller lagföra brott eller verkställa straffrättsliga påföljder. Sådana behöriga myndigheter kan omfatta inte bara offentliga myndigheter såsom rättsliga myndigheter, polis eller andra brottsbekämpande myndigheter, utan också varje organ/enhet som genom nationell lagstiftning har anförtrots fullgörandet av offentliga uppdrag eller myndighetsutövning för att förebygga, utreda, avslöja eller lagföra brott eller verkställa straffrättsliga påföljder. Emellertid ska förordning EU/XXX tillämpas när ett sådant organ eller en sådan enhet behandlar personuppgifter i andra syften än för fullgörandet av offentliga uppdrag och/eller myndighetsutövning för att förebygga, utreda, avslöja eller lagföra brott eller verkställa straffrättsliga påföljder. Således gäller förordning EU/XXX i fall då ett organ/en enhet samlar in personuppgifter för andra ändamål och behandlar dessa personuppgifter ytterligare för att iaktta sina rättsliga skyldigheter; *t.ex.* i de fall finansinstitut i syfte att utreda, avslöja och lagföra brott behåller vissa uppgifter som de behandlar, och endast tillhandahåller dessa uppgifter för behöriga nationella myndigheter i särskilda fall och i enlighet med nationell lagstiftning. Ett organ/en enhet som behandlar personuppgifter för sådana myndigheters räkning (...) inom detta direktivs tillämpningsområde bör vara bundet av ett avtal eller annan rättsakt och de bestämmelser som är tillämpliga på registerförare enligt detta direktiv, medan tillämpningen av förordning EU/XXX förblir opåverkad när det gäller registerförarens behandlingsverksamhet som faller utanför detta direktivs tillämpningsområde.

(11a) Polisens och andra brottsbekämpande myndigheters verksamhet är främst inriktad på att förebygga, utreda, avslöja och lagföra brott, och innefattar bland annat polisverksamhet, där man inte på förhand vet om det inträffade utgör ett brott eller inte. Sådan verksamhet kan också innefatta myndighetsutövning genom vidtagande av tvångsåtgärder vid demonstrationer, större idrottsevenemang och upplopp.

Den verksamhet som utförs av de ovannämnda myndigheterna omfattar också upprätthållande av lag och ordning som en uppgift som anförtros åt polisen eller andra brottsbekämpande myndigheter när det är nödvändigt för att skydda mot samt förebygga hot mot den allmänna säkerheten, i syfte att förhindra sådant mänskligt beteende som kan leda till hot mot lagligen skyddade grundläggande samhällsintressen och som kan leda till ett brott.

Medlemsstaterna får åt behöriga myndigheter anförtro andra uppgifter som inte nödvändigtvis utförs för att förebygga, utreda, avslöja eller lagföra brott eller skydda mot eller förebygga hot mot den allmänna säkerheten, så att behandlingen av personuppgifter för dessa andra ändamål, i den mån den omfattas av unionsrätten, faller inom tillämpningsområdet för (...) förordning EU/XXX.

(11aa) Begreppet brott i den mening som avses i detta direktiv bör utgöra ett självständigt begrepp i EU-lagstiftningen enligt domstolens tolkning.

(11b) Eftersom detta direktiv inte bör tillämpas på behandling av personuppgifter som utgör ett led i en verksamhet som inte omfattas av unionsrätten, bör sådan verksamhet som rör nationell säkerhet, verksamhet som utförs av byråer och organ som hanterar nationella säkerhetsfrågor och medlemsstaternas behandling av personuppgifter när de utför verksamhet som omfattas av del V kapitel 2 i fördraget om Europeiska unionen(...) inte betraktas som (...) verksamhet som omfattas av detta direktivs tillämpningsområde.

- (12) För att säkerställa en enhetlig skyddsnivå för enskilda genom rättsligt verkställbara rättigheter i hela unionen och undvika avvikelser som hämmar utbytet av personuppgifter mellan behöriga (...) myndigheter, bör direktivet innehålla harmoniserade bestämmelser om skydd och fri rörlighet för personuppgifter (...) som behandlas för att förebygga, utreda, avslöja eller lagföra brott eller verkställa straffrättsliga påföljder eller skydda mot samt förebygga hot mot den allmänna säkerheten. Tillnärmningen av medlemsstaternas lagstiftningar bör inte leda till några försämringar i det dataskydd de tillhandahåller, utan i stället ha till syfte att garantera en hög skyddsnivå inom unionen. Inget ska hindra medlemsstaterna från att föreskriva starkare skyddsåtgärder än dem som fastställs i detta direktiv för skyddet av den registrerades fri- och rättigheter med avseende på behöriga (...) myndigheters behandling av personuppgifter.
- (13) Detta direktiv påverkar inte tillämpningen av (...) principen om allmänhetens rätt att få tillgång till offentliga handlingar (...). Enligt (...) förordning EU/XXX får personuppgifter i offentliga handlingar som förvaras av en offentlig myndighet eller ett offentligt organ eller ett privat organ för utförande av en arbetsuppgift av allmänt intresse (...) lämnas ut av myndigheten eller organet i enlighet med den unionslagstiftning eller den nationella lagstiftning som den offentliga myndigheten eller det offentliga organet omfattas av, för att jämka samman allmänhetens rätt att få tillgång till offentliga handlingar med rätten till skydd av personuppgifter (...).
- (14) Det skydd som ska tillhandahållas enligt detta direktiv bör gälla för fysiska personer, oavsett medborgarskap eller hemvist, vid behandling av deras personuppgifter.
- (15) Skyddet av enskilda bör vara tekniskt neutralt, det vill säga inte vara beroende av den teknik (...) som används, eftersom detta skulle skapa en allvarlig risk för att reglerna kringgås. Skyddet av enskilda bör vara tillämpligt på både automatiserad och manuell behandling av personuppgifter, om uppgifterna ingår i eller är avsedda att ingå i ett register. Akter eller grupper av akter, liksom deras försättsblad, som inte är ordnade enligt särskilda kriterier, bör inte omfattas av detta direktiv.
- (...)
- (15a) Förordning (EG) nr 45/2001¹¹ är tillämplig på den behandling av personuppgifter som sker i unionens institutioner, organ och byråer. Förordning (EG) nr 45/2001 och de av unionens övriga rättsliga instrument som är tillämpliga på sådan behandling av personuppgifter bör anpassas till principerna och bestämmelserna i förordning EU/XXX.

¹¹ EGT L 8, 12.1.2001, s. 1.

- (15b) (...) Detta direktiv bör inte hindra medlemsstaterna från att i nationell straffprocesslagstiftning ange vilken behandling och vilka förfaranden för behandling som berörs när det gäller domstolars och andra rättsliga myndigheters behandling av personuppgifter, särskilt när det gäller personuppgifter som ingår i ett domstolsbeslut eller i protokoll avseende straffrättsliga förfaranden.
- (16) Principerna för uppgiftsskyddet bör gälla all information som rör en identifierad eller identifierbar fysisk person. Vid bedömningen av huruvida en fysisk person är identifierbar bör man ta hänsyn till alla hjälpmedel som den registeransvarige eller någon annan person rimligen kan komma att använda för att direkt eller indirekt identifiera vederbörande. För att fastställa om hjälpmedel med rimlig sannolikhet kan komma att användas för att identifiera vederbörande bör man ta i beaktande samtliga objektiva faktorer som kostnader och tidsåtgång för identifiering, med beaktande av såväl tillgänglig teknik vid tidpunkten för behandlingen som den tekniska utvecklingen. Principerna för uppgiftsskyddet bör därför inte gälla för anonyma uppgifter, vilket är uppgifter som inte hänför sig till en identifierad eller identifierbar fysisk person, eller för uppgifter som anonymiserats på ett sådant sätt att den registrerade inte längre är identifierbar.
- (16a) Genetiska uppgifter bör definieras som personuppgifter som rör genetiska kännetecken för en enskild person som är nedärvda eller förvärvade(...), vilka ger unik information om denna enskilda persons fysiologi eller hälsa och framgår framför allt av en kromosom-, DNA- eller RNA-analys eller alla andra former av analyser som gör det möjligt att inhämta motsvarande information. (...)
- (17) Personuppgifter om hälsa bör innefatta (...) sådana uppgifter som hänför sig till en registrerad persons hälsotillstånd som ger information om den registrerades tidigare, nuvarande eller framtida fysiska eller psykiska hälsa (...), inbegripet (...) uppgifter om registrering av personen för tillhandahållande av hälso- och sjukvårdstjänster, ett nummer, en symbol eller ett kännetecken som personen tilldelats för att identifiera denne uteslutande för hälso- och sjukvårdsändamål, uppgifter som härrör från tester eller undersökningar av en kroppsdel eller kroppssubstans, däribland genetiska uppgifter och biologiska prover, eller andra uppgifter om t.ex. en sjukdom, funktionshinder, sjukdomsrisk, sjukdomshistoria, klinisk behandling, eller den registrerades faktiska fysiologiska eller biomedicinska tillstånd oberoende av källan, såsom till exempel från en läkare eller annan sjukvårdspersonal, ett sjukhus, en medicinteknisk produkt eller ett diagnostiskt in vitro-test.

- (18) Varje behandling av personuppgifter måste vara (...) laglig och korrekt i förhållande till berörda enskilda och endast genomföras för särskilda lagstadgade ändamål. Principen om korrekt uppgiftsbehandling hindrar i sig inte brottsbekämpande myndigheter att genomföra verksamhet såsom hemliga utredningar eller videoövervakning. Sådan verksamhet kan genomföras i syfte att förebygga, utreda, avslöja eller lagföra brott eller verkställa straffrättsliga påföljder eller skydda mot samt förebygga hot mot den allmänna säkerheten, förutsatt att verksamheten har fastställts i lag och utgör en nödvändig och proportionerlig åtgärd i ett demokratiskt samhälle med hänsyn tagen till den enskilda personens berättigade intressen. Uppgiftsskyddsprincipen om korrekt behandling är ett begrepp som är skilt från rätten till en rättvis rättegång enligt artikel 6 i den europeiska konventionen om skydd för de mänskliga rättigheterna och de grundläggande friheterna och rätten till ett effektivt rättsmedel enligt artikel 47 i stadgan om de grundläggande rättigheterna. Enskilda bör göras medvetna om risker, regler, skyddsåtgärder och rättigheter i fråga om behandlingen av personuppgifter och om hur de kan utöva sina rättigheter med avseende på behandlingen. De specifika ändamål som uppgifterna behandlas för bör vara uttryckliga och legitima och ha bestämts vid den tidpunkt då uppgifterna samlades in. Uppgifterna bör vara adekvata och relevanta (...) för de ändamål som uppgifterna behandlas för, vilket bl.a. innebär att de uppgifter som insamlats inte är orimligt omfattande och att de inte sparas längre än vad som är nödvändigt för det ändamål för vilket uppgifterna behandlas (...). Personuppgifter bör endast behandlas om syftet med behandlingen inte rimligen kan uppnås genom andra medel. För att säkerställa att uppgifter inte sparas längre än nödvändigt bör den registeransvarige införa tidsfrister för radering eller för regelbunden kontroll. Medlemsstaterna bör inrätta lämpliga skyddsåtgärder för personuppgifter som lagras under längre perioder, för arkivering i allmänhetens intresse eller för vetenskapliga, statistiska eller historiska ändamål.
- (19) Om behöriga (...) myndigheter ska kunna förebygga, utreda och lagföra brott är det nödvändigt för dem att (...) behandla personuppgifter som insamlats inom ramen för förebyggande, utredning och lagföring av specifika brott i ett bredare sammanhang för att utveckla förståelsen för olika brottsföreteelser och brottstrender, samla in underrättelser om kriminella nätverk och göra kopplingar mellan olika upptäckta brott.

- (19a) För att bibehålla behandlingens säkerhet och förhindra behandling som bryter mot detta direktiv bör personuppgifter behandlas på ett sätt som säkerställer en lämplig säkerhets- och konfidentialitetsnivå samt förhindrar obehörigt tillträde till eller (...) obehörig användning av personuppgifter och den utrustning som används för behandlingen, med beaktande av tillgänglig teknik och den tekniska utvecklingen samt genomförandekostnader i förhållande till riskerna och vilken typ av personuppgifter som ska skyddas.
- (20) (...)
- (20a) Personuppgifter bör samlas in för särskilda, uttryckligt angivna och berättigade ändamål som omfattas av detta direktivs tillämpningsområde och bör inte behandlas för andra ändamål än att förebygga, utreda, avslöja eller lagföra brott eller verkställa straffrättsliga påföljder eller skydda mot samt förebygga hot mot den allmänna säkerheten. Om samma eller en annan registeransvarig behandlar personuppgifter för ett ändamål som omfattas av detta direktiv men som inte är det ändamål som uppgifterna insamlades för, är behandlingen förenlig med villkoren om den har godkänts i enlighet med tillämpliga rättsliga bestämmelser och är nödvändig och står i proportion till det andra ändamålet.
- (21) Principen om uppgifters korrekthet bör tillämpas med hänsyn till vilken typ av behandling det är fråga om och syftet med denna. Eftersom personuppgifter om olika kategorier av registrerade behandlas, bör de behöriga(...)myndigheterna (...) i möjligaste mån göra åtskillnad mellan personuppgifter som rör olika kategorier av registrerade, såsom personer som dömts för brott, brottsmisstänkta, (...) brottsoffer och tredje man. Särskilt i domstolsförfaranden baseras utsagor som innehåller personuppgifter på enskilda personers subjektiva uppfattning, och kan i vissa fall inte verifieras. Följaktligen bör inte korrekthetskravet röra korrektheten i en utsaga, utan endast det faktum att en viss utsaga har gjorts.
- (22) Vid behöriga (...) myndigheters tolkning och tillämpning av bestämmelserna i detta direktiv för att förebygga, utreda, avslöja eller lagföra brott eller verkställa straffrättsliga påföljder eller skydda mot samt förebygga hot mot den allmänna säkerheten bör hänsyn tas till de specifika förhållandena inom den berörda sektorn, inklusive de särskilda mål som eftersträvas.
- (23) (...)

- (24) (...) De behöriga (...) myndigheterna bör (...) se till att personuppgifter som är felaktiga, ofullständiga eller inaktuella inte överförs eller görs tillgängliga. (...) För att säkerställa såväl skydd för enskilda som korrekthet, fullständighet, aktualitet (...) och tillförlitlighet i de personuppgifter som överförs eller görs tillgängliga (...) bör de behöriga (...) myndigheterna i möjligaste mån föra in nödvändiga uppgifter vid all överföring av personuppgifter.
- (24a) När det i detta direktiv hänvisas till en rättslig grund eller lagstiftningsåtgärd innebär detta inte nödvändigtvis en lagstiftningsakt antagen av ett parlament, utan att detta påverkar krav i den berörda medlemsstatens konstitutionella ordning; en sådan rättslig grund eller lagstiftningsåtgärd bör emellertid vara tydlig och precis, och dess tillämpning förutsägbar för dem som omfattas av den i enlighet med rättspraxis vid Europeiska unionens domstol och Europeiska domstolen för de mänskliga rättigheterna.
- (24b) Behöriga myndigheters behandling av personuppgifter i syfte att förebygga, utreda, avslöja eller lagföra brott, verkställa straffrättsliga påföljder eller skydda mot samt förebygga hot mot den allmänna säkerheten bör omfatta varje åtgärd eller kombination av åtgärder beträffande personuppgifter eller uppsättningar av personuppgifter som utförs i dessa syften, oberoende av om de utförs automatiserat eller ej, såsom insamling, registrering, organisering, strukturering, lagring, bearbetning eller ändring, framtagning, läsning, användning, justering eller sammanförande, begränsning, radering eller förstöring. Framför allt bör bestämmelserna i detta direktiv gälla personuppgifter som vid tillämpningen av detta direktiv överförs till en mottagare som inte omfattas av detta direktiv. (...) Med sådana mottagare bör avses fysiska eller juridiska personer, myndigheter, institutioner eller andra organ som den behöriga myndigheten lagligen lämnar ut uppgifterna till (...). Om uppgifter ursprungligen samlats in av en behörig myndighet för något av detta direktivs ändamål, bör förordning EU/XXX vara tillämplig på behandlingen av dessa uppgifter för andra ändamål än de som anges i detta direktiv om behandlingen är godkänd enligt unionslagstiftningen eller medlemsstaternas lagstiftning (...). Framför allt bör bestämmelserna i förordning EU/XXX gälla överföring av personuppgifter för ändamål som inte omfattas av detta direktiv. Förordning EU/XXX bör gälla när personuppgifter behandlas av en mottagare som varken är eller agerar som behörig myndighet i den mening som avses i detta direktiv och som lagligen mottagit personuppgifter av en behörig myndighet. Vid tillämpningen av detta direktiv får medlemsstaterna också närmare ange tillämpningen av bestämmelserna i förordning EU/XXX på de villkor som anges i förordning EU/XXX.

(25) För att vara laglig bör behandlingen av personuppgifter enligt detta direktiv vara nödvändig för (...) att utföra en arbetsuppgift av allmänt intresse som en behörig myndighet ansvarar för enligt unionslagstiftning eller nationell lagstiftning för att förebygga, utreda, avslöja eller lagföra brott eller verkställa straffrättsliga påföljder eller skydda mot samt förebygga hot mot den allmänna säkerheten, inklusive behandling som är nödvändig (...) för att skydda intressen av grundläggande betydelse för den registrerade eller en annan person (...). Utförandet av uppgiften att förebygga, utreda, avslöja eller lagföra brott, som de behöriga myndigheterna institutionellt har tilldelats enligt lag, gör det möjligt för dem att kräva/beordra att enskilda personer ska efterleva de begäranden som gjorts. I detta fall bör den registrerades samtycke (enligt definitionen i förordning EU/XXX) inte utgöra någon rättslig grund för behöriga (...) myndigheters behandling av personuppgifter. Om den registrerade är skyldig att fullgöra en rättslig förpliktelse har den registrerade inte någon genuin och fri valmöjlighet, och således kan den registrerades reaktion inte betraktas som en frivillig viljeyttring. Detta bör inte hindra medlemsstaterna från att i sin lagstiftning fastställa att den registrerade får (...) tillåta behandling av sina personuppgifter vid tillämpning av detta direktiv, såsom DNA-testning inom ramen för brottsutredningar eller (...) övervakning av (...) var den registrerade befinner sig med elektronisk fotboja för verkställighet av straffrättsliga påföljder. (...)

(25a) Medlemsstaterna bör föreskriva att om det i den unionslagstiftning eller nationella lagstiftning som är tillämplig på den överförande behöriga (...) myndigheten fastställs särskilda villkor som under särskilda omständigheter är tillämpliga på behandlingen av personuppgifter, såsom till exempel användning av hanteringskoder, bör den överförande (...) myndigheten informera den mottagare till vilken uppgifterna överförs om dessa villkor och om kravet att respektera dem. Sådana villkor kan till exempel innefatta att den mottagare till vilken uppgifterna överförs inte förmedlar uppgifterna vidare eller använder dem i andra syften eller inte informerar den registrerade vid begränsning av rätten till information utan förhandsgodkännande från den överförande behöriga myndigheten. Dessa skyldigheter gäller också för överföringar till mottagare i tredjeländer eller internationella organisationer. Medlemsstaterna bör föreskriva att den överförande behöriga (...) myndigheten inte får tillämpa dessa villkor (...) på mottagare i andra medlemsstater eller på byråer och organ som inrättats i enlighet med avdelning V kapitlen IV och V i fördraget om Europeiska unionens funktionssätt, med undantag för sådana villkor som är tillämpliga på motsvarande (...) överföringar av uppgifter inom den medlemsstat där den överförande behöriga myndigheten är belägen.

- (26) Personuppgifter som till sin natur är särskilt känsliga med hänsyn till grundläggande rättigheter (...) och friheter (...) förtjänar ett särskilt skydd eftersom behandling av sådana uppgifter kan innebära betydande risker för de grundläggande rättigheterna och friheterna. Dessa uppgifter bör även inbegripa personuppgifter som avslöjar ras eller etniskt ursprung, varvid användningen av termen "ras" i detta direktiv inte innebär att Europeiska unionen godtar teorier som söker fastställa förekomsten av skilda människoraser. Sådana uppgifter bör inte behandlas såvida inte behandlingen omfattas av lämpliga skyddsåtgärder för den registrerades lagstadgade fri- och rättigheter och medges i (...) fall som är tillåtna enligt [...] lag (...), eller behandlingen, om den ännu inte är tillåten enligt lag, är nödvändig för att skydda intressen som är av grundläggande betydelse för den registrerade eller en annan person, (...)eller behandlingen rör uppgifter som på ett tydligt sätt har offentliggjorts av den registrerade (...). Lämpliga skyddsåtgärder för den registrerades fri- och rättigheter kan till exempel inbegripa möjligheten att samla in dessa uppgifter endast i samband med andra uppgifter om den berörda personen, lämplig säkring av de insamlade uppgifterna, striktare regler om tillgång till uppgifterna för den behöriga (...) myndighetens personal, eller förbud mot att översända sådana uppgifter. Behandling av sådana uppgifter bör även tillåtas enligt lag när den registrerade uttryckligen har gett sitt samtycke i fall där uppgiftsbehandlingen är särskilt inkräktande för personerna. Den registrerades samtycke bör dock inte i sig utgöra någon rättslig grund för behöriga (...) myndigheters behandling av sådana känsliga personuppgifter.
- (27) Den registrerade bör ha rätt att inte bli föremål för ett beslut angående bedömning av personliga aspekter rörande honom eller henne som uteslutande grundas på automatiserad behandling och som har negativa rättsliga följder för honom eller henne eller i betydande grad påverkar honom eller henne. Denna form av uppgiftsbehandling bör under alla omständigheter omfattas av lämpliga skyddsåtgärder, bl.a. skild information till den registrerade, rätt till personlig kontakt särskilt för framförande av egna synpunkter, erhållande av en förklaring för det beslut som fattats efter sådan bedömning eller rätten att motsätta sig beslutet.
- (28) För att den registrerade ska kunna utöva sina rättigheter bör all information som riktar sig till denne vara lättåtkomlig, t.ex. via den registeransvariges webbplats, och lättbegriplig, vilket innebär att ett klart och tydligt språk ska användas.

- (29) Det bör finnas arrangemang som underlättar för de registrerade att utöva sina rättigheter enligt de bestämmelser som antas i enlighet med detta direktiv, bl.a. rutiner för att kostnadsfritt begära (...) tillgång till uppgifter liksom rättelse, radering och begränsning av dessa. Registeransvariga bör vara skyldiga att besvara en begäran från den registrerade utan onödigt dröjsmål. Om en begäran är uppenbart ogrundad eller orimlig, som i fall då en registrerad utan skäl och vid upprepade tillfällen begär uppgifter eller om denne missbrukar sin rätt till information genom att exempelvis i sin begäran tillhandahålla felaktig eller missvisande information kan dock den registeransvarige vägra att tillmötesgå begäran. (...)
- (30) (...) Åtminstone följande information bör göras tillgänglig för den registrerade: (...) Vem som är registeransvarig, att behandling sker, (...) syftena med behandlingen, (...) samt (...) rätten att anföra klagomål. (...) Informationen skulle kunna finnas på den behöriga myndighetens webbplats.
- (31) (...)
- (32) Fysiska personer bör ha rätt att få tillgång till uppgifter som insamlats om dem samt att på enkelt sätt och med rimliga intervall kunna utöva denna rätt för att hålla sig underrättade om att behandling sker och kunna kontrollera att den är laglig. Därför bör varje registrerad ha rätt att känna till och underrättas om i synnerhet de ändamål för vilka uppgifterna behandlas, (...) hur länge behandlingen kommer att pågå och vilka som kommer att få del av uppgifterna, inbegripet mottagare i tredjeländer. (...) För att denna rättighet ska respekteras är det tillräckligt att den sökande innehar en komplett sammanfattning av dessa uppgifter i begripligt format, det vill säga ett format som gör det möjligt för den sökande att få kännedom om dessa uppgifter och kontrollera att de är korrekta och behandlade i enlighet med detta direktiv så att den sökande, när det är tillämpligt, kan utöva de rättigheter som han eller hon tilldelas enligt detta direktiv.
- (33) Medlemsstaterna bör ha möjlighet att genom lagstiftning vidta åtgärder som innebär att informationen till de registrerade eller de registrerades tillgång till sina personuppgifter senareläggs, begränsas eller utelämnas, i den utsträckning och så länge som en sådan (...) åtgärd utgör en nödvändig och proportionell åtgärd i ett demokratiskt samhälle med hänsyn tagen till den berörda enskilda personens berättigade intressen, och syftet är att förebygga obstruktion av officiella eller rättsliga utredningar, undersökningar eller förfaranden, undvika menlig inverkan på förebyggande, upptäckt, utredning (...) eller lagföring av brott eller verkställighet av straffrättsliga påföljder, upprätthålla allmän eller nationell säkerhet eller värna(...) andra personers fri- och rättigheter.

(34) Varje vägran att ge den registrerade tillgång till sina uppgifter och varje begränsning av sådan tillgång bör i princip meddelas den registrerade skriftligen och inkludera(...) de faktiska eller rättsliga skäl som beslutet grundar sig på.

(35) (...)

(36) Fysiska personer bör ha rätt att få felaktiga personuppgifter som rör dem rättade, särskilt faktauppgifter, samt rätt att få dem raderade om behandlingen av sådana uppgifter inte är förenlig med bestämmelserna i detta direktiv. Rätten till rättelse bör emellertid inte påverka exempelvis innehållet i ett vittnesmål. Fysiska personer (...) kan också ha rätt att få en del av sina personuppgifter begränsade om det ifrågasätts om de är korrekta. Framför allt bör personuppgifter begränsas snarare än raderas om det i ett visst fall finns rimliga skäl att anta att en radering skulle kunna påverka den registrerades legitima intressen. I ett sådant fall bör begränsade uppgifter endast behandlas för det ändamål som hindrade att de raderades. Behandling av personuppgifter kan exempelvis begränsas genom att man (...) flyttar de valda uppgifterna till ett annat databehandlingssystem, till exempel för arkivering, eller gör de valda uppgifterna otillgängliga. I automatiserade register bör begränsningen av personuppgifter i princip ske med tekniska medel. Att behandlingen av personuppgifter är begränsad bör anges inom systemet på sådant sätt att det tydligt framgår att behandlingen av personuppgifterna är begränsad.

(36a) Om en registeransvarig nekar en registrerad dennes rätt till tillgång, rättelse, eller radering eller till begränsning av behandlingen(...) bör den registrerade ha rätt att begära att den nationella tillsynsmyndigheten kontrollerar behandlingens laglighet. De registrerade bör informeras om denna rättighet. När en tillsynsmyndighet (...) ingriper för de registrerades räkning, bör tillsynsmyndigheten informera dem åtminstone om att tillsynsmyndigheten har utfört alla nödvändiga kontroller eller översyner. (...)

(36aa) När personuppgifter behandlas inom ramen för en brottsutredning eller domstolsförfaranden vid brottmål, (...) får utövandet av rätten till information, tillgång, rättelse och radering samt till begränsning av behandlingen säkerställas i enlighet med nationella bestämmelser om rättsliga förfaranden.

- (37) Registeransvariga bör åläggas ansvaret för all behandling av personuppgifter som de utför eller som utförs på deras vägnar. Framför allt bör registeransvariga vara skyldiga att vidta vederbörliga åtgärder och kunna visa att (...) behandlingen är förenlig med de (...) bestämmelser som antas i enlighet med detta direktiv. I samband med dessa åtgärder bör behandlingens art, omfattning, sammanhang och ändamål samt riskerna för de registrerades fri- och rättigheter beaktas. Om åtgärderna är proportionerliga i förhållande till behandlingen bör de omfatta genomförandet av lämpliga strategier för uppgiftsskydd. I dessa strategier bör tillämpningen av de bestämmelser om uppgiftsskydd som antas i enlighet med detta direktiv anges närmare.
- (37a) (...) Risker för registrerades rättigheter och friheter, av varierande sannolikhetsgrad och allvar, kan uppkomma till följd av uppgiftsbehandling som skulle kunna medföra fysiska, materiella eller ideella skador, i synnerhet om behandlingen kan leda till diskriminering, identitetsstöld eller identitetsbedrägeri, ekonomisk förlust, skadat anseende, förlust av konfidentialitet när det gäller uppgifter som omfattas av tystnadsplikt, obehörigt hävande av pseudonymisering, eller annan betydande ekonomisk eller social nackdel; eller om registrerade kan komma att berövas sina fri- och rättigheter eller hindras att utöva kontroll över sina personuppgifter; om personuppgifter behandlas som avslöjar ras eller etniskt ursprung, politiska åsikter, religion eller övertygelse eller medlemskap i fackförening, och behandling av genetiska uppgifter eller uppgifter om hälsa eller sexualliv eller fällande domar i brottmål samt överträdelser eller därmed sammanhängande säkerhetsåtgärder; om det förekommer en bedömning av personliga aspekter, framför allt analyser och förutsägelser beträffande sådant som rör arbetsprestationer, ekonomisk ställning, hälsa, personliga preferenser eller intressen, tillförlitlighet eller beteende, vistelseort eller förflyttningar, i syfte att skapa eller använda personliga profiler; om personuppgifter rörande sårbara människor, framför allt barn, behandlas; samt om behandlingen inbegriper ett stort antal personuppgifter och gäller ett stort antal registrerade.
- (37b) Riskens sannolikhetsgrad och allvar bör fastställas utifrån uppgiftsbehandlingens art, omfattning, sammanhang och ändamål. Risken bör utvärderas mot bakgrund av en objektiv bedömning, genom vilken det fastställs huruvida uppgiftsbehandlingens med för hög risk. Med hög risk avses en särskild risk för menlig inverkan på registrerades fri- och rättigheter.

- (38) Skyddet av de registrerades fri- och rättigheter i samband med behandlingen av personuppgifter kräver lämpliga tekniska och organisatoriska åtgärder för att säkerställa att direktivets krav uppfylls. För att kunna påvisa överensstämmelse med de bestämmelser som antas i enlighet med detta direktiv bör den registeransvarige anta interna strategier och vidta lämpliga åtgärder, särskilt för att uppfylla principerna om inbyggt uppgiftsskydd och uppgiftsskydd som standard. Sådana åtgärder kan bland annat bestå av pseudonymisering (...) snarast möjligt. Pseudonymisering vid tillämpning av detta direktiv kan utgöra ett verktyg som [...] kan underlätta det fria flödet av relevanta uppgifter inom området med frihet, säkerhet och rättvisa.
- (39) Skyddet av de registrerades fri- och rättigheter samt de registeransvarigas och registerförarnas ansvar, också i förhållande till tillsynsmyndigheternas övervakning och åtgärder, kräver ett tydligt fastställande av vem som bär ansvaret enligt detta direktiv, bl.a. när registeransvariga gemensamt fastställer ändamål (...) och medel för en behandling tillsammans med andra registeransvariga eller när en behandling utförs för en registeransvarigs räkning.
- (39a) En registerförarens behandling bör styras av en rättsakt som omfattar ett avtal som binder registerföraren till den registeransvarige och där det särskilt anges att registerföraren endast (...) bör agera på instruktion av den registeransvarige.
- (40) Olika kategorier av personuppgiftsbehandling, inbegripet överföring med stöd av lämpliga skyddsåtgärder och i särskilda situationer, bör registreras av den registeransvarige (...) och av registerföraren, i syfte att övervaka efterlevnaden av detta direktiv. Alla registeransvariga och registerförare bör vara skyldiga att samarbeta med tillsynsmyndigheten och på dennas begäran göra detta register tillgängligt för myndigheten så att det kan tjäna som grund för övervakningen av behandlingen.
- (40a) Loggar bör åtminstone föras över behandlingar i automatiserade behandlingssystem såsom insamling, ändring, läsning, utlämning, sammanförande eller radering. Loggarna bör användas för att kontrollera om behandlingen av uppgifterna är tillåten, för egenkontroll samt för att garantera dataintegritet och datasäkerhet. (...) Detta hindrar inte användning av loggar (...) i enlighet med medlemsstatens lagstiftning för operativa ärenden i samband med brottsutredningar och straffrättsliga förfaranden.
- (41) I syfte att säkerställa ett effektivt skydd av de registrerades fri- och rättigheter (...) bör den registeransvarige eller registerföraren i vissa fall samråda med tillsynsmyndigheten före den planerade behandlingen.

- (42) Ett personuppgiftsbrott som inte snabbt åtgärdas på lämpligt sätt kan för enskilda leda till fysisk, materiell eller ideell skada (...), såsom förlust av kontrollen över de egna personuppgifterna eller till begränsning av deras rättigheter, diskriminering, identitetsstöld eller identitetsbedrägeri, ekonomisk förlust, skadat anseende, obehörigt hävande av pseudonymisering, förlust av konfidentialitet när det gäller uppgifter som omfattas av tystnadsplikt, eller till annan betydande ekonomisk eller social nackdel. Registeransvariga bör därför så snart de blir medvetna om att (...) ett personuppgiftsbrott som kan medföra (...) fysisk, materiell eller ideell skada har inträffat anmäla detta till tillsynsmyndigheten utan onödigt dröjsmål. Enskilda personer vars (...) rättigheter och friheter (...) kan påverkas allvarligt av brottet bör informeras utan onödigt dröjsmål så att de kan vidta nödvändiga försiktighetsåtgärder(...).
- (43) Det bör inte krävas något meddelande till den registrerade om ett personuppgiftsbrott om den registeransvarige har vidtagit lämpliga tekniska skyddsåtgärder och om dessa åtgärder har tillämpats på de uppgifter som berörs av personuppgiftsbrottet. De tekniska skyddsåtgärderna bör inbegripa sådana åtgärder som gör uppgifterna obegripliga för alla som inte är behöriga att få tillgång till dem, framför allt genom att man krypterar personuppgifterna. Något meddelande till den registrerade krävs inte heller om den registeransvarige har vidtagit ytterligare åtgärder som gör att det inte längre är sannolikt att den höga risken för registrerades fri- och rättigheter kommer att (...) uppstå.
- (44) (...) En person med expertkunskaper om uppgiftsskyddslagstiftning och praxis i fråga om uppgiftsskydd får hjälpa den registeransvarige eller registerföraren att övervaka den interna efterlevnaden av de bestämmelser som antas i enlighet med detta direktiv. Denna person får informera och ge råd till den registeransvarige eller registerföraren och de anställda som behandlar personuppgifter om deras respektive skyldigheter i fråga om uppgiftsskydd. Flera(...)behöriga myndigheter eller organ kan, med beaktande av organisationsstruktur och storlek, gemensamt utse ett uppgiftsskyddsombud (...). Uppgiftsskyddsombudet i fråga måste kunna utföra sina uppdrag och uppgifter på ett oberoende (...) sätt.

(45) Medlemsstaterna bör se till att överföringar till ett tredjeland eller en internationell organisation endast får äga rum om detta är nödvändigt för att förebygga, utreda, avslöja eller lagföra brott *eller för att verkställa straffrättsliga påföljder* eller (...) för att skydda mot samt förebygga hot mot den allmänna säkerheten, och den registeransvarige i tredjelandet eller den internationella organisationen är en myndighet som är behörig i den mening som avses i detta direktiv. En överföring kan äga rum när kommissionen har beslutat att skyddsnivån i ett tredjeland eller en internationell organisation är adekvat eller när lämpliga skyddsåtgärder föreligger, eller när undantag för särskilda situationer gäller.

(45a) Om personuppgifter överförs från en medlemsstat till tredjeländer eller internationella (...) organisationer bör en sådan överföring i princip ske först efter det att den medlemsstat från vilken uppgifterna insamlades har gett sitt tillstånd till överföringen. För ett effektivt samarbete i fråga om brottsbekämpning krävs att om ett hot mot en medlemsstats eller en tredjestats allmänna säkerhet eller en medlemsstats väsentliga intressen är så överhängande att det är omöjligt att i tid inhämta ett förhandsmedgivande bör den behöriga (...) myndigheten få överföra de relevanta personuppgifterna till den berörda tredjestaten eller internationella organisationen utan sådant förhandsmedgivande. Medlemsstaterna bör föreskriva att eventuella särskilda villkor som rör överföringen bör vidarebefordras till tredjeländer och/eller (...) internationella organisationer.

(46) Om kommissionen inte har fattat något beslut i enlighet med artikel 41 i förordning (EU) XXX kan den med verkan för hela unionen fastställa att vissa tredjeländer, ett visst territorium eller en eller flera specificerade sektorer i ett tredjeland eller en internationell organisation kan garantera adekvat uppgiftsskydd, och på så sätt skapa rättssäkerhet och enhetlighet i hela unionen vad gäller dessa tredjeländer eller internationella organisationer som anses erbjuda en sådan skyddsnivå. I dessa fall får överföringar av personuppgifter till dessa länder ske utan särskilt tillstånd.

(47) I enlighet med de grundläggande värderingar som unionen vilar på, allra främst skyddet av de mänskliga rättigheterna, bör kommissionen beakta i vilken omfattning ett visst tredjeland iakttar rättsstatsprincipen, möjligheten till rättslig prövning samt internationella människorättsliga normer och standarder samt landets allmänna lagstiftning och sektorslagstiftning, vilket inbegriper lagstiftning om allmän säkerhet, försvar och nationell säkerhet samt allmän ordning och straffrätt.

- (48) Kommissionen bör likaledes kunna konstatera att ett tredjeland eller ett territorium eller en specificerad sektor inom ett tredjeland, eller en internationell organisation, inte längre garanterar en adekvat uppgiftsskyddsnivå. Följaktligen bör överföringar av personuppgifter till det tredjelandet eller den internationella organisationen förbjudas om inte kraven i artiklarna 35–36 är uppfyllda. Bestämmelser bör fastställas för förfaranden för samråd mellan kommissionen och dessa tredjeländer eller internationella organisationer. Kommissionen bör, i god tid, informera tredjelandet eller den internationella organisationen om skälen och inleda samråd med tredjelandet eller organisationen för att avhjälpa situationen.
- (49) Överföringar som inte grundar sig på ett sådant beslut om adekvat skyddsnivå bör endast tillåtas om lämpliga skyddsåtgärder garanteras i ett rättsligt bindande (...)instrument, som säkrar skyddet av personuppgifterna eller om den registeransvarige (...) har gjort en bedömning av alla omständigheterna kring en uppgiftsöverföring (...) och på grundval av denna bedömning anser att lämpliga skyddsåtgärder föreligger vad avser skyddet av personuppgifter. Sådana rättsligt bindande instrument kan t.ex. vara rättsligt bindande bilaterala avtal som har ingåtts av medlemsstaterna och genomförts inom deras rättsordning och som kan åberopas av registrerade som omfattas av denna och som sörjer för att(...) kraven i fråga om uppgiftsskydd uppfylls och att registrerades rättigheter respekteras, inbegripet rätten till en effektiv administrativ eller rättslig prövning. Den registeransvarige får vid bedömningen av alla omständigheter kring uppgiftsöverföringen beakta samarbetsavtal som ingåtts mellan Europol eller Eurojust och tredjeländer, som medger utbyte av personuppgifter. Den registeransvarige får också beakta att överföringen av personuppgifter kommer att omfattas av tystnadplikt och principen om specificitet, vilket garanterar att personuppgifterna inte kommer att behandlas i andra syften än för överföringen. Dessutom [...]bör den registeransvarige beakta att personuppgifterna inte kommer att användas för att göra framställningar om, meddela eller verkställa dödsstraff eller någon form av grym och omänsklig behandling. Även om dessa villkor kan betraktas som tillräckliga skyddsåtgärder för överföringen av uppgifter får den registeransvarige begära ytterligare skyddsåtgärder.

(49a) (...)

(49aa) Om det inte finns något beslut om adekvat skyddsnivå eller lämpliga skyddsåtgärder saknas kan en överföring eller en kategori av överföringar endast äga rum i särskilda situationer om överföringen är nödvändig för att skydda intressen som är av grundläggande betydelse för den registrerade eller en annan person, eller för att skydda den registrerades berättigade intressen om lagstiftningen i den medlemsstat som överför personuppgifterna föreskriver detta, eller om det är nödvändigt för att avvärja ett omedelbart och allvarligt hot mot den allmänna säkerheten i en medlemsstat eller i ett tredjeland, eller om det är nödvändigt i ett enskilt fall för att förebygga, avslöja, utreda eller lagföra brott eller verkställa straffrättsliga påföljder (...) eller för att skydda mot eller förebygga hot mot den allmänna säkerheten, eller om det är nödvändigt i ett enskilt fall (...) för att fastslå, göra gällande eller försvara rättsliga anspråk.

(49b) Medlemsstaternas behöriga myndigheter tillämpar (...) gällande bilaterala eller multilaterala internationella avtal som ingåtts med tredjeländer på området för straffrättsligt samarbete och polissamarbete för utbyte av(...) relevant information för att de ska kunna fullgöra de uppgifter som de anförtrots enligt lag. Detta sker i princip genom eller åtminstone i samarbete med de berörda tredjeländernas behöriga myndigheter. I (...) specifika enskilda fall kan det emellertid hända att de förfaranden som föreskrivs i de tillämpliga internationella avtalen inte tillåter ett utbyte av relevant information i tid, så att medlemsstaternas behöriga myndigheter måste överföra personuppgifterna direkt till de mottagare som är etablerade i tredjeländer. Detta kan till exempel vara fallet (...) när brott har begåtts med hjälp av elektronisk kommunikationsteknik som sociala nätverk, eller om de uppgifter som tagits fram med hjälp av kommunikationstekniken har relevans som bevis för att ett brott har begåtts eller om det finns ett akut behov av att överföra personuppgifter för att rädda livet på en person som riskerar att utsättas för ett brott. Även om detta utbyte (...) mellan de behöriga myndigheterna och mottagare som är etablerade i tredjeländer (...) endast äger rum i (...) enskilda och särskilda fall bör det i detta direktiv föreskrivas (...) villkor för att reglera sådana (...) fall. Dessa bestämmelser bör inte betraktas som undantag från något befintligt bilateralt eller multilateralt internationellt avtal på området för straffrättsligt samarbete och polissamarbete. (...) Dessa (...) bestämmelser bör vara tillämpliga utöver direktivets övriga bestämmelser, särskilt (...) bestämmelserna om när personuppgifter får behandlas och (...) bestämmelserna i kapitel V.

(50) (...)

- (51) För att skydda enskilda vid behandling av personuppgifter är det av avgörande betydelse att medlemsstaterna inrättar tillsynsmyndigheter som utför sitt uppdrag under fullständigt oberoende. Tillsynsmyndigheterna bör övervaka tillämpningen av de bestämmelser som antas i enlighet med detta direktiv och bidra till enhetlig tillämpning (...) av dessa i hela unionen, för att skydda fysiska personer när deras personuppgifter behandlas. För detta ändamål bör tillsynsmyndigheterna samarbeta såväl sinsemellan som med kommissionen.
- (52) Medlemsstaterna får anförtro en tillsynsmyndighet som de redan har inrättat (...) i enlighet med förordning (EU)/XXX ansvaret för de uppgifter som ska utföras av de nationella tillsynsmyndigheter som ska inrättas i enlighet med detta direktiv.
- (53) Medlemsstaterna bör kunna inrätta mer än en tillsynsmyndighet för att återspegla sin konstitutionella, organisatoriska och administrativa struktur. Varje tillsynsmyndighet bör tilldelas de (...) ekonomiska och personella resurser och lokalutrymmen samt den infrastruktur som krävs för att den effektivt ska kunna utföra sina uppgifter, däribland de uppgifter som är knutna till ömsesidigt bistånd och samarbete med övriga tillsynsmyndigheter i hela unionen.
- (53a) (...) Tillsynsmyndigheterna bör (...) vara föremål för (...) oberoende kontroll- eller övervakningsmekanismer i fråga om sina utgifter, förutsatt att denna finansiella kontroll inte påverkar deras oberoende. (...)
- (54) De allmänna villkoren för tillsynsmyndighetens ledamot eller ledamöter bör fastställas genom lag i varje medlemsstat och bör i synnerhet föreskriva att de ska utnämnas antingen av den berörda medlemsstatens parlament eller dess regering eller dess statschef eller av ett oberoende organ som enligt medlemsstatens lagstiftning har anförtrotts utnämningen genom ett öppet förfarande (...).

- (55) Detta direktiv är visserligen tillämpligt på nationella domstolars och andra rättsliga myndigheters verksamheter, men tillsynsmyndigheterna bör inte ha behörighet att övervaka behandling av personuppgifter inom ramen för domstolars dömande verksamhet. Syftet är att garantera domarnas oberoende när de utför sina rättsliga uppgifter. (...) Detta undantag bör vara inskränkt till (...) rättsliga verksamheter i domstolsmål och inte vara tillämpligt på övriga verksamheter där domare i enlighet med nationell lagstiftning kan medverka. (...) Medlemsstaterna får också föreskriva att tillsynsmyndigheten inte ska vara behörig att övervaka andra oberoende rättsliga myndigheter som behandlar personuppgifter inom ramen för sin rättsliga verksamhet, som exempelvis allmänna åklagarmyndigheter. Under alla omständigheter bör domstolarnas och andra oberoende rättsliga myndigheters efterlevnad av bestämmelserna i detta direktiv alltid vara föremål för en oberoende kontroll i enlighet med artikel 8.3 i EU:s stadga om de grundläggande rättigheterna.
- (56) *Tillsynsmyndigheterna bör hantera klagomål som anförs av registrerade och utreda ärendena i fråga. Utredningen av ett klagomål bör, med förbehåll för eventuell domstolsprövning, ske i den utsträckning som är lämplig i det enskilda fallet. Tillsynsmyndigheten bör i rimlig tid informera den registrerade om hur arbetet med klagomålet fortskrider och vad resultatet blir. Om ärendet kräver ytterligare utredning eller samordning med en annan tillsynsmyndighet bör den registrerade underrättas även om detta.*
- (57) För att detta direktiv ska övervakas och verkställas på ett enhetligt sätt i hela unionen bör tillsynsmyndigheterna *i alla medlemsstater* ha samma uppgifter och effektiva befogenheter, bl.a. undersökningsbefogenheter, (...) korrigerande befogenheter (...)(...) och befogenheter att ge råd. Emellertid bör deras befogenheter inte inkräkta på särskilda regler som fastställts för straffrättsliga förfaranden, inbegripet utredning och lagföring av brott, eller domstolsväsendets oberoende. (...) Utan att det påverkar åklagarmyndigheternas befogenheter enligt nationell lagstiftning bör tillsynsmyndigheterna också ha befogenhet att upplysa de rättsliga myndigheterna om överträdelser av detta direktiv och/eller delta i rättsliga förfaranden. (...)

Tillsynsmyndigheternas befogenheter bör utövas i överensstämmelse med lämpliga rättssäkerhetsgarantier som fastställs i unionslagstiftningen och i medlemsstaternas lagstiftning samt opartiskt, korrekt och inom rimlig tid. Framför allt bör varje åtgärd vara lämplig, nödvändig och proportionerlig för att garantera efterlevnad av detta direktiv, med beaktande av omständigheterna i varje enskilt fall, samt respektera varje persons rätt att bli hörd innan några enskilda åtgärder som påverkar honom eller henne negativt vidtas, och utformas så att onödiga kostnader och alltför stora olägenheter för de berörda personerna undviks. Undersökningsbefogenheten när det gäller tillträde till lokaler bör utövas i enlighet med särskilda krav i nationell lagstiftning, såsom kravet på att inhämta förhandstillstånd från rättsliga myndigheter.(...)

(...) Antagande av ett (...) rättsligt bindande beslut (...) bör bli föremål för (...) domstolsprövning i medlemsstaten för den tillsynsmyndighet som antog beslutet.

- (58) Tillsynsmyndigheterna bör bistå varandra när de utför sina uppgifter och ge ömsesidigt bistånd för att se till att de bestämmelser som antas i enlighet med detta direktiv efterlevs och tillämpas på ett enhetligt sätt.
- (59) Europeiska dataskyddsstyrelsen som inrättats genom förordning EU/XXX bör bidra till detta direktivs enhetliga tillämpning i hela unionen, bl.a. genom att lämna råd till kommissionen och främja samarbetet mellan tillsynsmyndigheterna i hela unionen.
- (60) Alla registrerade bör (...) ha rätt att anföra ett klagomål till en enda tillsynsmyndighet (...) och ha rätt till ett effektivt rättsmedel i enlighet med artikel 47 i stadgan om de grundläggande rättigheterna, om den registrerade anser att hans eller hennes rättigheter enligt de bestämmelser som antas i enlighet med detta direktiv har kränkts eller om tillsynsmyndigheten inte reagerar på ett klagomål, helt eller delvis avslår eller avvisar ett klagomål eller inte agerar när så är nödvändigt för att skydda den registrerades rättigheter. Utredningen av ett klagomål bör, med förbehåll för eventuell domstolsprövning, ske i den utsträckning som är lämplig i det enskilda fallet. Den behöriga tillsynsmyndigheten bör i rimlig tid informera den registrerade om hur arbetet med klagomålet fortskrider och vad resultatet blir. Om ärendet kräver ytterligare utredning eller samordning med en annan tillsynsmyndighet bör den registrerade underrättas även om detta. För att förenkla inlämnandet av klagomål bör varje tillsynsmyndighet vidta åtgärder, såsom att tillhandahålla ett formulär för inlämnande av klagomål som även kan fyllas i elektroniskt; utan att andra kommunikationsformer utesluts.

- (61) Varje fysisk eller juridisk person bör ha rätt till ett effektivt rättsmedel (...) vid behörig nationell domstol mot en tillsynsmyndighets beslut som har rättsliga följder för denna person. Ett sådant beslut avser särskilt tillsynsmyndighetens utövande av utrednings-, korrigerings- och godkännandebefogenheter eller avvisande av eller avslag på klagomål. Denna rätt inbegriper dock inte tillsynsmyndigheters övriga åtgärder som inte är rättsligt bindande, såsom yttranden som avgetts eller rådgivning som tillhandahållits av tillsynsmyndigheten. Talan mot en tillsynsmyndighet bör väckas vid domstol i den medlemsstat där tillsynsmyndigheten är etablerad och bör prövas i enlighet med den nationella (...) lagstiftningen i den medlemsstaten. Dessa domstolar bör ha fullständig behörighet, vilket bör omfatta behörighet att rättsligt eller faktiskt pröva alla frågor som rör *de tvister som anhängiggjorts vid dem*.
- (62) Om en registrerad anser att hans eller hennes rättigheter enligt detta direktiv har kränkts bör han eller hon ha rätt att ge ett organ, en organisation eller en sammanslutning som syftar till att skydda registrerades rättigheter och intressen vad gäller skyddet av deras personuppgifter, och som inrättats i enlighet med lagstiftningen i en medlemsstat, (...) i uppdrag att på hans eller hennes vägnar (...) lämna in ett klagomål till en tillsynsmyndighet eller utöva rätten till rättsmedel. (...) De registrerades rätt att bli företrädare bör inte påverka nationell processrätt enligt vilken det kan vara obligatoriskt att registrerade företräds inför nationell domstol av en advokat enligt definitionen i direktiv 77/249/EEG.
- (63) (...)
- (64) Personer som lider skada till följd av (...) behandling som inte överensstämmer med de bestämmelser som antagits i enlighet med detta direktiv bör få ersättning av den registeransvarige eller av någon annan myndighet som är behörig enligt nationell lagstiftning (...). Begreppet skada bör tolkas brett mot bakgrund av rättspraxis från Europeiska unionens domstol och på ett sätt som fullt ut återspeglar detta direktivs mål. Detta påverkar inte några skadeståndsanspråk till följd av överträdelser av andra bestämmelser i unionsrätten eller i medlemsstaternas lagstiftning.
- Vid hänvisning till behandling som är olaglig eller inte är i överensstämmelse med de bestämmelser som antagits i enlighet med detta direktiv omfattas även behandling som inte är i överensstämmelse med (...) de genomförandeakter som antagits i enlighet med detta direktiv. Registrerade bör få full och effektiv ersättning för den skada de lidit. (...)

- (65) Om någon fysisk eller juridisk person underlåter att följa de bestämmelser som antagits i enlighet med detta direktiv bör detta leda till påföljder, oavsett om personen i fråga omfattas av privaträttslig eller offentligrättslig lagstiftning. Medlemsstaterna bör se till att påföljderna är effektiva, proportionella och avskräckande och ska vidta alla åtgärder som krävs för att påföljderna ska verkställas.
- (66) (...)
- (67) För att säkra enhetliga villkor för genomförandet av detta direktiv bör kommissionen tilldelas genomförandebefogenheter för: (...) adekvata skyddsnivåer i ett tredjeland eller ett territorium eller en specificerad sektor inom detta tredjeland eller en internationell organisation, format och förfaranden för ömsesidigt bistånd samt tillvägagångssätten för elektroniskt utbyte av information mellan tillsynsmyndigheter samt mellan tillsynsmyndigheter och Europeiska dataskyddsstyrelsen. (...) Dessa befogenheter bör utövas i enlighet med Europaparlamentets och rådets förordning (EU) nr 182/2011 av den 16 februari 2011 om fastställande av allmänna regler och principer för medlemsstaternas kontroll av kommissionens utövande av sina genomförandebefogenheter¹².
- (68) Mot bakgrund av att dessa rättsakter har allmän räckvidd bör granskningsförfarandet användas vid antagandet av genomförandeakter om (...) adekvata skyddsnivåer i ett tredjeland eller ett territorium eller en specificerad sektor inom detta tredjeland eller en internationell organisation, format och förfaranden för ömsesidigt bistånd samt tillvägagångssätten för elektroniskt utbyte av information mellan tillsynsmyndigheter samt mellan tillsynsmyndigheter och Europeiska dataskyddsstyrelsen (...).
- (69) Kommissionen bör när tvingande skäl till skyndsamhet föreligger i vederbörligen motiverade fall anta omedelbart tillämpliga genomförandeakter avseende ett tredjeland, ett territorium eller en specificerad sektor i detta tredjeland eller en internationell organisation där adekvat skyddsnivå inte längre kan garanteras.
- (70) Eftersom målen för detta direktiv, nämligen att skydda registrerade grundläggande fri- och rättigheter, särskilt deras rätt till skydd av personuppgifter, och för att säkerställa ett fritt utbyte av personuppgifter mellan behöriga (...) myndigheter inom unionen, inte i tillräcklig utsträckning kan uppnås av medlemsstaterna och de därför, på grund av åtgärdens omfattning eller verkningar, bättre kan uppnås på unionsnivå, kan unionen vidta åtgärder i enlighet med subsidiaritetsprincipen i artikel 5 i fördraget om Europeiska unionen. I enlighet med proportionalitetsprincipen i samma artikel går detta direktiv inte utöver vad som är nödvändigt för att uppnå det målet.

¹² EUT L 55, 28.2.2011, s. 13.

- (71) Rambeslut 2008/977/RIF bör upphävas genom detta direktiv. Behandling som redan pågår den dag då detta direktiv träder i kraft bör bringas i överensstämmelse med detta direktiv inom en period av tre år från det att detta direktiv träder i kraft. I fall där sådan behandling överensstämmer med unionslagstiftning som var tillämplig före ikraftträdandet av detta direktiv bör dock inte kraven i detta direktiv rörande förhandssamråd med tillsynsmyndigheten gälla för behandling som redan pågick före detta direktivs ikraftträdande, eftersom dessa krav, p.g.a. sin natur, är sådana att de ska uppfyllas före själva behandlingen.
- (72) Särskilda bestämmelser i unionsakter på området för straffrättsligt samarbete och polissamarbete(...) som antagits före dagen för antagandet av detta direktiv, och som reglerar behandlingen av personuppgifter mellan medlemsstaterna eller tillträdet för utsedda myndigheter i medlemsstaterna till informationssystem som inrättats i enlighet med fördragen, bör kvarstå oförändrade, till exempel de särskilda bestämmelser om skydd av personuppgifter som tillämpas i enlighet med rådets beslut 2008/615/RIF¹³, eller artikel 23 i konventionen om ömsesidig rättslig hjälp i brottmål mellan Europeiska unionens medlemsstater (EGT C 197, s. 1)¹⁴. Kommissionen bör utvärdera situationen vad gäller förhållandet mellan detta direktiv och rättsakter, antagna före dagen för antagandet av detta direktiv, som reglerar behandling av personuppgifter mellan medlemsstaterna eller tillträde för utsedda myndigheter i medlemsstater till informationssystem som inrättats i enlighet med fördragen, i syfte att bedöma om dessa särskilda bestämmelser behöver anpassas till detta direktiv.
- (73) För att säkerställa ett övergripande och enhetligt skydd av personuppgifter i unionen bör internationella avtal som medlemsstaterna ingått före detta direktivs ikraftträdande (...), och som överensstämmer med relevant unionslagstiftning som var tillämplig före detta direktivs ikraftträdande, fortsätta att gälla till dess att de ändras, ersätts eller återkallas. (...).
- (74) Detta direktiv påverkar inte bestämmelserna om bekämpande av sexuella övergrepp mot barn, sexuell exploatering av barn och barnpornografi i Europaparlamentets och rådets direktiv 2011/93/EU av den 13 december 2011.¹⁵

¹³ Rådets beslut 2008/615/RIF av den 23 juni 2008 om ett fördjupat gränsöverskridande samarbete, särskilt för bekämpning av terrorism och gränsöverskridande brottslighet, EUT L 210, 6.8.2008, s. 1.

¹⁴ Rådets akt av den 29 maj 2000 om att i enlighet med artikel 34 i Fördraget om Europeiska unionen upprätta konventionen om ömsesidig rättslig hjälp i brottmål mellan Europeiska unionens medlemsstater, EGT C 197, 12.7.2000, s. 1.

¹⁵ EUT L 335, 17.12.2011, s. 1.

- (75) I enlighet med artikel 6a i protokollet om Förenade kungarikets och Irlands ställning med avseende på området med frihet, säkerhet och rättvisa, som fogats till fördraget om Europeiska unionen och fördraget om Europeiska unionens funktionssätt, är Förenade kungariket och Irland inte bundna av de bestämmelser i detta direktiv som avser medlemsstaternas behandling av personuppgifter när de bedriver verksamhet som omfattas av avdelning V kapitel 4 eller 5 i tredje delen av fördraget om Europeiska unionen i det fall då Förenade kungariket och Irland inte är bundna av bestämmelserna om formerna för straffrättsligt samarbete eller polissamarbete inom ramen för vilka de bestämmelser måste iaktas som fastställs på grundval av artikel 16 i fördraget om Europeiska unionens funktionssätt.
- (76) I enlighet med artiklarna 2 och 2a i protokollet om Danmarks ställning, som fogats till fördraget om Europeiska unionen och fördraget om Europeiska unionens funktionssätt, är inte Danmark bundet av reglerna i detta direktiv och omfattas inte av den tillämpning av regler som avser medlemsstaternas behandling av personuppgifter när dessa utövar verksamhet som omfattas av tillämpningsområdet för kapitlen 4 och 5 i avdelning V i tredje delen i fördraget om Europeiska unionens funktionssätt. Eftersom detta direktiv innebär en utbyggnad av Schengenregelverket, som omfattas av avdelning V i tredje delen av fördraget om Europeiska unionens funktionssätt, ska Danmark i enlighet med artikel 4 i protokollet inom en tid av sex månader efter antagandet av detta direktiv besluta huruvida landet ska genomföra det i sin nationella lagstiftning.
- (77) När det gäller Island och Norge utgör detta direktiv en vidareutveckling av Schengenregelverket i enlighet med avtalet mellan Europeiska unionens råd och Republiken Island och Konungariket Norge om dessa staters associering till genomförandet, tillämpningen och utvecklingen av Schengenregelverket¹⁶.
- (78) När det gäller Schweiz utgör detta direktiv, i enlighet med avtalet mellan Europeiska unionen, Europeiska gemenskapen och Schweiziska edsförbundet om Schweiziska edsförbundets associering till genomförandet, tillämpningen och utvecklingen av Schengenregelverket, en utveckling av bestämmelserna i Schengenregelverket¹⁷.

¹⁶ EGT L 176, 10.7.1999, s. 36.

¹⁷ EUT L 53, 27.2.2008, s. 52.

- (79) När det gäller Liechtenstein utgör detta direktiv en vidareutveckling av bestämmelserna i Schengenregelverket i enlighet med protokollet mellan Europeiska unionen, Europeiska gemenskapen, Schweiziska edsförbundet och Furstendömet Liechtenstein om Furstendömet Liechtensteins anslutning till avtalet mellan Europeiska unionen, Europeiska gemenskapen och Schweiziska edsförbundet om Schweiziska edsförbundets associering till genomförandet, tillämpningen och utvecklingen av Schengenregelverket¹⁸.
- (80) Detta direktiv respekterar de grundläggande rättigheterna och iakttar de principer som erkänns i Europeiska unionens stadga om de grundläggande rättigheterna som fastställs i fördraget, bl.a. rätten till respekt för privatlivet och familjelivet, rätten till skydd av personuppgifter, rätt till ett effektivt rättsmedel och till en opartisk domstol. De inskränkningar som gjorts av dessa rättigheter överensstämmer med artikel 52.1 i stadgan eftersom de är nödvändiga för att uppnå av unionen erkända mål av allmänt intresse eller för att skydda andras fri- och rättigheter.
- (81) I enlighet med medlemsstaternas och kommissionens gemensamma politiska förklaring om förklarande dokument av den 28 september 2011 har medlemsstaterna, i de fall detta är motiverat, åtagit sig att till anmälan av införlivandeåtgärder bifoga ett eller flera dokument som förklarar förhållandet mellan ett direktivs olika delar och motsvarande delar i de nationella instrumenten för införlivande. När det gäller detta direktiv anser lagstiftaren det vara motiverat att sådana dokument lämnas in.
- (82) Detta direktiv bör inte hindra medlemsstaterna från att i nationell straffprocesslagstiftning genomföra bestämmelser om registrerades utövande av sina rättigheter vad gäller information, tillgång, rättelse, radering och begränsning av sina personuppgifter som behandlas i samband med straffrättsliga förfaranden samt eventuella begränsningar av dessa rättigheter.

¹⁸ EUT L 160, 18.6.2011, s. 19.

KAPITEL I

ALLMÄNNA BESTÄMMELSER

Artikel 1

Syfte och mål

1. I detta direktiv fastställs bestämmelser om skydd för enskilda personer med avseende på behandling av personuppgifter som utförs av behöriga (...) myndigheter i syfte att förebygga, utreda, avslöja eller lagföra brott *eller verkställa straffrättsliga påföljder* eller skydda mot samt förebygga hot mot den allmänna säkerheten.
- 1a. Detta direktiv ska inte hindra medlemsstaterna från att föreskriva starkare skyddsåtgärder än dem som fastställs i detta direktiv för skyddet av den registrerades fri- och rättigheter med avseende på behöriga (...) myndigheters behandling av personuppgifter.
2. Enligt detta direktiv ska medlemsstaterna
 - a) skydda enskilda personers grundläggande fri- och rättigheter, särskilt deras rätt till skydd av personuppgifter, och
 - b) se till att behöriga (...) myndigheters utbyte av personuppgifter inom unionen, när sådant utbyte krävs enligt unionslagstiftningen eller nationell lagstiftning, varken begränsas eller förbjuds av skäl som rör skyddet för enskilda personer med avseende på behandlingen av personuppgifter.

Artikel 2

Tillämpningsområde

1. Detta direktiv ska tillämpas på behandling av personuppgifter som utförs av behöriga (...) myndigheter för de ändamål som anges i artikel 1.1.
2. Direktivet ska tillämpas på sådan behandling av personuppgifter som helt eller delvis företas på automatiserad väg samt på annan behandling än automatiserad av personuppgifter som ingår i eller kommer att ingå i ett register.
3. Direktivet ska inte tillämpas på behandling av personuppgifter
 - a) som utgör ett led i en verksamhet som inte omfattas av unionslagstiftningen (...),
(...)
 - b) som utförs av unionens institutioner, organ och byråer.

Artikel 3

Definitioner

I detta direktiv gäller följande definitioner:

1. personuppgifter: varje upplysning som avser en identifierad eller identifierbar fysisk person (den registrerade), varvid en identifierbar person är en person som direkt eller indirekt kan identifieras framför allt med hänvisning till en identifierare som ett namn, ett identifikationsnummer, en lokaliseringssuppgift eller onlineidentifikatorer, eller till en eller flera faktorer som är specifika för personens fysiska, fysiologiska, genetiska, psykiska, ekonomiska, kulturella eller sociala identitet.
2. (...)
3. *behandling*: varje åtgärd eller kombination av åtgärder beträffande personuppgifter eller uppsättningar av personuppgifter, oberoende av om de utförs automatiserat eller ej, såsom insamling, registrering, organisering, strukturering, lagring, bearbetning eller ändring, framtagning, läsning, användning, utlämning genom överföring, spridning eller tillhandahållande på annat sätt, justering eller sammanförande, begränsning, radering eller förstöring.
4. *begränsning av behandling*: markering av lagrade personuppgifter med syftet att begränsa behandlingen av dessa i framtiden.
- 4a. pseudonymisering: behandling av personuppgifter på sådant sätt att de inte längre kan tillskrivas en specifik registrerad person utan att kompletterande uppgifter används så länge som dessa kompletterande uppgifter förvaras separat och är föremål för tekniska och organisatoriska åtgärder som garanterar att ingen sådan tillskrivning är möjlig med avseende på en identifierad eller identifierbar fysisk person.
5. *register*: varje strukturerad samling av personuppgifter som är tillgänglig enligt särskilda kriterier, oavsett om samlingen är centraliserad, decentraliserad eller spridd på grundval av funktionella eller geografiska förhållanden.
6. *registeransvarig*: en behörig (...) myndighet som ensam eller tillsammans med andra bestämmer ändamålen (...) och medlen för behandlingen av personuppgifter; om ändamålen (...) och medlen för behandlingen bestäms av unionslagstiftningen eller medlemsstaternas lagstiftning kan den registeransvarige eller de särskilda kriterierna för hur denne kan utses anges i unionslagstiftningen eller i medlemsstaternas lagstiftning.

7. *registerförare*: en fysisk eller juridisk person, myndighet, institution eller annat organ som behandlar personuppgifter för den registeransvariges räkning.
8. *mottagare*: fysisk eller juridisk person, myndighet, institution eller annat organ (...) som personuppgifterna utlämnas till, vare sig det är en tredje man eller inte; (...) nationella myndigheter som kan motta uppgifter inom ramen för en särskild undersökning ska dock inte betraktas som mottagare.
9. *personuppgiftsbrott*: ett säkerhetsbrott som leder till förstöring, förlust eller ändringar genom olyckshändelse eller olagliga handlingar eller till obehörigt röjande av eller obehörig åtkomst till personuppgifter som överförts, lagrats eller på annat sätt behandlats.
10. *genetiska uppgifter*: alla personuppgifter (...) som rör genetiska kännetecken för en enskild person som är nedärvda eller har erhållits, vilka ger unik information om denna enskilda persons fysiologi eller hälsa och härrör framför allt från en analys av ett biologiskt prov från personen i fråga.
11. (...).
12. *uppgifter om hälsa*: (...) uppgifter som rör en enskild persons fysiska eller psykiska hälsa, vilka ger information om personens hälsostatus.
- 12a. *profilering*: varje form av automatiserad behandling av personuppgifter som består i att dessa uppgifter används för att (...) bedöma personliga egenskaper hos en(...)fysisk person, i synnerhet för att analysera och förutsäga vederbörandes arbetsprestationer, ekonomiska situation, hälsa, personliga preferenser eller intressen, pålitlighet eller beteende, vistelseort eller förflyttningar.

(...)

14. *behörig (...) myndighet*: varje (...) offentlig myndighet som i var och en av medlemsstaterna har behörighet att förebygga, utreda, avslöja eller lagföra brott eller verkställa straffrättsliga påföljder eller skydda mot eller förebygga hot mot den allmänna säkerheten eller varje organ/enhet som genom nationell lagstiftning har anförtrots fullgörandet av offentliga uppdrag eller myndighetsutövning för de ändamål (...) som anges i artikel 1.1(...).
15. *tillsynsmyndighet*: en oberoende offentlig myndighet som är etablerad av en medlemsstat i enlighet med artikel 39.
- (16) *internationell organisation*: en organisation och underställda organ som lyder under internationell rätt eller ett annat organ som inrättats genom eller på grundval av en överenskommelse mellan två eller flera länder och Interpol.

KAPITEL II PRINCIPER

Artikel 4

Principer om behandling av personuppgifter

1. Medlemsstaterna ska föreskriva att personuppgifter ska
- a) behandlas på ett lagligt och korrekt sätt,
 - b) samlas in för särskilda, uttryckligt angivna och berättigade ändamål (...) och (...) inte behandlas på ett sätt (...) som strider mot dessa ändamål (...),
 - c) vara adekvata, relevanta och inte för omfattande i förhållande till de syften för vilka de behandlas,
 - d) vara riktiga och, om nödvändigt, uppdateras, (...)
 - e) förvaras i en form som förhindrar identifiering av den registrerade under en längre tid än vad som är nödvändigt för de ändamål för vilka personuppgifterna behandlas,
 - ee) behandlas på ett sätt som garanterar vederbörlig säkerhet för personuppgifterna.
- (...)
- 1a. (...)
2. (...) Behandling som utförs av samma eller en annan registeransvarig för andra ändamål som anges i artikel 1.1 än det för vilket uppgifterna samlas in (...) ska tillåtas om
- (...)
- b) den registeransvarige i enlighet med tillämpliga rättsliga bestämmelser är bemyndigad att behandla sådana personuppgifter för ett sådant ändamål, och
 - c) denna behandling är nödvändig och står i proportion till det andra ändamålet.

3. Behandling som utförs av samma eller en annan registeransvarig kan inbegripa (...) arkivering i allmänhetens intresse (...) och vetenskaplig, statistisk eller historisk (...) användning för de ändamål som anges i artikel 1.1 [(...) under förutsättning att det finns lämpliga skyddsåtgärder för de registrerades fri- och rättigheter
4. Den registeransvarige ska ansvara för efterlevnaden av punkterna 1, 2 och 3.

Artikel 5

Åtskillnad mellan olika kategorier av registrerade

(...)

Artikel 6

Kontroll av kvaliteten på de uppgifter som överförs eller görs tillgängliga

1. Medlemsstaterna ska föreskriva att de behöriga myndigheterna ska vidta alla rimliga åtgärder för att se till att personuppgifter som är felaktiga, ofullständiga eller inaktuella inte överförs eller görs tillgängliga. Varje behörig myndighet ska därför i görligaste mån kontrollera kvaliteten på personuppgifterna innan dessa överförs eller görs tillgängliga. Vid all överföring av personuppgifter ska, (...) sådan nödvändig information läggas till som gör att den mottagande behöriga myndigheten kan bedöma graden av korrekthet, fullständighet, aktualitet och tillförlitlighet i personuppgifterna.
2. Om det visar sig att felaktiga personuppgifter har överförts eller att uppgifter olagligen har överförts ska mottagaren omedelbart underrättas om detta. I sådana fall ska personuppgifterna rättas, raderas eller begränsas i enlighet med artikel 15.

Artikel 7

När personuppgifter får behandlas

Medlemsstaterna ska föreskriva att behandling av personuppgifter är tillåten endast om och i den mån som behandlingen är nödvändig (...) för att utföra en arbetsuppgift som utförs av en behörig (...) myndighet för de ändamål som anges i artikel 1.1 och sker på grundval av unionslagstiftning eller medlemsstaternas lagstiftning (...).

b) (...)

c) (...)

d) (...)

Artikel 7a

Särskilda villkor för uppgiftsbehandling

1. Personuppgifter som samlas in av behöriga myndigheter för de ändamål som anges i artikel 1.1. ska inte behandlas för andra ändamål än de som anges i artikel 1.1 såvida inte sådan behandling är tillåten enligt unionslagstiftning eller medlemsstaternas lagstiftning (...)
I sådana fall ska förordning EU/XXX tillämpas på denna behandling, såvida inte behandlingen utförs som ett led i en verksamhet som inte omfattas av unionsrätten.
- 1a. Om de behöriga myndigheterna enligt nationell lagstiftning anförtros utförandet av arbetsuppgifter för andra ändamål än de som anges i artikel 1.1, ska förordning EU/XXX vara tillämplig på behandlingen för dessa ändamål, inklusive för arkivering (...) i allmänhetens intresse (...) eller för vetenskaplig, statistisk eller historisk användning (...), såvida inte behandlingen utförs som ett led i en verksamhet som inte omfattas av unionsrätten.
- 1b. Medlemsstaterna ska föreskriva att om det i den unionslagstiftning eller nationella lagstiftning som är tillämplig på den överförande behöriga (...) myndigheten fastställs särskilda villkor (...) för behandlingen av personuppgifter ska den överförande behöriga myndigheten informera den mottagare till vilken uppgifterna överförs om dessa villkor och om kravet att respektera dem.
2. Medlemsstaterna ska föreskriva att den överförande behöriga (...) myndigheten inte får tillämpa villkor enligt punkt 1b på mottagare i andra medlemsstater eller på byråer och organ som inrättats i enlighet med avdelning V kapiteln IV och V i fördraget om Europeiska unionens funktionssätt, med undantag för sådana villkor som är tillämpliga på motsvarande (...) överföringar av uppgifter inom den överförande behöriga myndighetens medlemsstat.
- 2a. (...)

Artikel 8

Behandling av särskilda kategorier av personuppgifter

(...)Behandling av personuppgifter som avslöjar ras eller etniskt ursprung, politiska åsikter, religiös eller filosofisk övertygelse eller medlemskap i fackförening, samt behandling av genetiska uppgifter eller uppgifter om hälsa eller sexualliv ska vara tillåten endast om det är absolut nödvändigt och under förutsättning att det finns lämpliga skyddsåtgärder för den registrerades fri- och rättigheter och endast om

- a) (...) behandlingen är tillåten enligt unionslagstiftning eller nationell lagstiftning (...),
eller
(...),

- b) (...) för att skydda intressen som är av grundläggande betydelse för den registrerade eller en annan person, eller

(...)

- c) behandlingen rör uppgifter som på ett tydligt sätt har offentliggjorts av den registrerade.

Artikel 9

(...) Automatiserat individuellt beslutsfattande (...)

[...]. Medlemsstaterna ska föreskriva att beslut som enbart grundas på automatiserad behandling, inbegripet profilering, som har negativa rättsliga följder för den registrerade eller kännbart påverkar honom eller henne, (...) ska förbjudas om de inte är tillåtna enligt unionslagstiftning eller nationell lagstiftning som den registeransvarige lyder under och som föreskriver lämpliga skyddsåtgärder för den registrerades fri- och rättigheter, åtminstone rätten till personlig kontakt med den registeransvarige. (...).

1a. (...)

KAPITEL III

DEN REGISTRERADES RÄTTIGHETER

Artikel 10

Information om och villkor för utövandet av den registrerades rättigheter

1. (...)
2. Medlemsstaterna ska föreskriva att den registeransvarige (...) ska vidta (...) alla rimliga åtgärder för att tillhandahålla den registrerade all information som avses i artikel 10a (...) och alla meddelanden enligt artiklarna 12, 15 och 29 som avser behandling av personuppgifter i en begriplig och lättillgänglig form och på ett klart och tydligt språk. Informationen ska tillhandahållas på lämpligt sätt, t.ex. (...) elektroniskt(...). Som en allmän regel ska den registeransvarige tillhandahålla informationen i samma format som begäran (...).
3. Medlemsstaterna ska föreskriva att den registeransvarige ska vidta alla rimliga åtgärder för att (...) underlätta utövandet av den registrerades rättigheter enligt artiklarna 12 och 15 (...).
4. (...)
5. Medlemsstaterna ska föreskriva att den information som tillhandahålls enligt artikel 10a (...) och alla meddelanden enligt artiklarna 12, 15 och 29 ska tillhandahållas (...) kostnadsfritt. Om begäran är uppenbart ogrundad eller orimlig, särskilt på grund av dess repetitiva karaktär (...), får den registeransvarige vägra att tillmötesgå begäran. I sådana fall ska det åligga den registeransvarige att påvisa att begäran är uppenbart ogrundad eller orimlig (...).
- 5a. Om den registeransvarige har rimliga skäl att betvivla identiteten på den enskilda person som lämnar in en begäran enligt artiklarna (...) 12 och 15, får den registeransvarige begära att ytterligare information som är nödvändig för att bekräfta den registrerades identitet ska tillhandahållas.

Artikel 10a

Information till den registrerade

- 1a. Medlemsstaterna ska föreskriva att den registeransvarige ska tillgängliggöra åtminstone följande information för den registrerade:
 - a) *Den registeransvariges identitet och kontaktuppgifter. Om det finns ett uppgiftsskyddsombud ska den registeransvarige även tillhandahålla dennes kontaktuppgifter.*
 - b) *Ändamålen med den behandling för vilken personuppgifterna är avsedda.*
 - c) (...)
 - d) (...)
 - e) *Rätten att anföra klagomål till en tillsynsmyndighet (...).*
2. Medlemsstaterna ska i lag fastställa (...) att den registeransvarige ska ge den registrerade information utöver vad som anges i punkt 1 om det är nödvändigt (...) i ett specifikt fall och för att göra det möjligt för honom eller henne att utöva sina rättigheter, i synnerhet (...) om uppgifterna samlas in utan personens vetskap.
3. Medlemsstaterna får anta lagstiftningsåtgärder som gör att informationen till den registrerade enligt punkt 2 (...) senareläggs, begränsas eller utelämnas, i den utsträckning och så länge som en sådan åtgärd är nödvändig och proportionell i ett demokratiskt samhälle med hänsyn tagen till den berörda enskilda personens berättigade intressen, i syfte att
 - a) förebygga obstruktion av officiella eller rättsliga utredningar, förundersökningar eller förfaranden,
 - b) undvika menlig inverkan på förebyggande, upptäckt, utredning eller lagföring av brott eller verkställighet av straffrättsliga påföljder,
 - c) upprätthålla den allmänna säkerheten,
 - d) upprätthålla den nationella säkerheten,
 - e) skydda andra personers fri- och rättigheter.

Artikel 11

Information som ska tillhandahållas om uppgifterna samlas in från den registrerade

(...)

Artikel 11a

Information som ska tillhandahållas om uppgifterna inte har erhållits från den registrerade

(...)

Artikel 11b

Begränsningar av rätten till information

(...)

Artikel 12

Den registrerades rätt till tillgång

1. Med förbehåll för artikel 13 ska medlemsstaterna föreskriva att den registrerade ska ha rätt att av den registeransvarige med rimliga intervall och utan kostnad få bekräftelse på huruvida personuppgifter som rör honom eller henne håller på att behandlas och, om sådana personuppgifter håller på att behandlas, på lämpligt sätt få tillgång till uppgifterna och följande information:
 - a) Ändamålen med behandlingen.
 - b) (...)
 - c) De mottagare eller kategorier av mottagare (...) till vilka personuppgifterna har lämnats ut (...), särskilt mottagare i tredjeländer eller internationella organisationer.
 - d) (...) Planerad lagringsperiod för personuppgifterna eller vilka regler som gäller för att räkna ut lagringsperioden.
 - e) Förekomsten av rättigheten att av den registeransvarige begära rättelse, radering eller begränsning av behandling av personuppgifter som rör den registrerade.
 - f) Rätten att anföra klagomål till en tillsynsmyndighet (...).

g) Information om vilka personuppgifter som håller på att behandlas och vid behov all tillgänglig information om varifrån dessa uppgifter härstammar.

h) (...)

1a. (...)

2. (...)

2a. (...)

Artikel 13

Begränsningar av rätten till tillgång

1. Medlemsstaterna får anta lagstiftningsåtgärder som helt eller delvis begränsar den registrerades rätt till tillgång i den utsträckning som en sådan partiell eller fullständig begränsning utgör en nödvändig och proportionell åtgärd i ett demokratiskt samhälle med hänsyn tagen till den berörda enskilda personens berättigade intressen, i syfte att
 - a) förebygga obstruktion av officiella eller rättsliga utredningar, förundersökningar eller förfaranden,
 - b) undvika menlig inverkan på förebyggande, upptäckt, utredning eller lagföring av brott eller verkställighet av straffrättsliga påföljder,
 - c) upprätthålla den allmänna säkerheten,
 - d) upprätthålla den nationella säkerheten,
 - e) skydda andra personers fri- och rättigheter.
2. (...)
3. I de fall som avses i punkt 1 (...) ska medlemsstaterna föreskriva att den registeransvarige ska informera den registrerade skriftligen om varje vägran eller begränsning av tillgång (...) och om skälen för vägran eller begränsningen. (...) Detta ska inte gälla (...) om tillhandahållande av sådan information skulle undergräva ett ändamål enligt punkt 1. Medlemsstaterna ska föreskriva att den registeransvarige ska underrätta den registrerade om möjligheterna att lämna in ett klagomål (...) till en tillsynsmyndighet eller begära rättslig prövning.
4. Medlemsstaterna ska se till att den registeransvarige dokumenterar (...) de sakliga och rättsliga grunderna för beslutet.

Artikel 14

Tilläggs villkor för utövandet av rätten till tillgång

(...)

Artikel 15

Rätt till rättelse, radering och begränsning av behandling

1. Medlemsstaterna ska föreskriva att den registrerade ska ha rätt att utan onödigt dröjsmål av den registeransvarige erhålla rättelse av personuppgifter som rör honom eller henne och som är felaktiga. Med beaktande av (...) ändamålet med behandlingen i fråga (...) ska medlemsstaterna föreskriva att den registrerade ska ha rätt att erhålla komplettering av ofullständiga personuppgifter, bland annat genom tillhandahållande av ett kompletterande utlåtande.
 - 1a. Medlemsstaterna ska föreskriva att den registeransvarige ska vara skyldig att utan onödigt dröjsmål radera personuppgifter och att den registrerade ska ha rätt att av den registeransvarige utan onödigt dröjsmål erhålla radering av personuppgifter (...) som rör honom eller henne om behandlingen inte är förenlig med de bestämmelser som antagits enligt artiklarna 4 (...), 7 och 8 i detta direktiv eller om uppgifterna måste raderas för att en rättslig förpliktelse som åvilar den registeransvarige ska fullgöras.
 - 1b. (...) Om den registrerade bestrider korrektheten av en personuppgift och det inte kan fastställas huruvida denna är korrekt får behandlingen av denna uppgift begränsas.
2. Medlemsstaterna ska föreskriva att den registeransvarige ska underrätta den registrerade skriftligen om eventuell vägran att rätta, radera eller begränsa behandlingen och om skälen till vägran. (...) Medlemsstaterna får anta lagstiftningsåtgärder som helt eller delvis begränsar skyldigheten att tillhandahålla sådan information (...) (...) i den utsträckning som en sådan begränsning utgör en nödvändig och proportionell åtgärd i ett demokratiskt samhälle med hänsyn tagen till den berörda enskilda personens berättigade intressen, i syfte att
 - a) förebygga obstruktion av officiella eller rättsliga utredningar, förundersökningar eller förfaranden,
 - b) undvika menlig inverkan på förebyggande, upptäckt, utredning eller lagföring av brott eller verkställighet av straffrättsliga påföljder,
 - c) upprätthålla den allmänna säkerheten,
 - d) upprätthålla den nationella säkerheten.

e) skydda andra personers fri- och rättigheter.

Medlemsstaterna ska föreskriva att den registeransvarige ska underrätta den registrerade om möjligheterna att lämna in ett klagomål (...) till en tillsynsmyndighet eller begära rättslig prövning.

3. Medlemsstaterna ska föreskriva att den registeransvarige i de fall som avses i punkterna 1, 1a och 1b ska underrätta mottagarna och att mottagarna ska rätta, radera eller begränsa den behandling av personuppgifterna som utförs under deras ansvar.

Artikel 15a

Den registrerades utövande av rättigheter och kontroll genom tillsynsmyndigheten

1. (...)

- 1a. I de fall som avses i artiklarna 13.3 och 15.2 får medlemsstaterna anta bestämmelser om att den registrerades rättigheter även kan utövas genom den behöriga tillsynsmyndigheten.

2. (...)

3. När den rättighet som avses i punkt 1a utövas ska tillsynsmyndigheten åtminstone underrätta den registrerade om att alla nödvändiga kontroller eller en översyn genom tillsynsmyndigheten har ägt rum. (...)

Artikel 16

Rätt till radering

(...)

Artikel 17

Den registrerades rättigheter i brottsutredningar och straffrättsliga förfaranden

Medlemsstaterna får föreskriva att de rättigheter (...) som avses i artiklarna (...) 10a, 12 och 15 ska utövas i enlighet med nationell (...) lagstiftning om personuppgifterna ingår i ett domstolsbeslut eller ett rättsligt protokoll eller ärende som behandlas i samband med brottsutredningar och straffrättsliga förfaranden.

KAPITEL IV
REGISTERANSVARIG OCH REGISTERFÖRARE
AVSNITT 1

ALLMÄNNA SKYLDIGHETER

Artikel 18

Den registeransvariges skyldigheter

1. Medlemsstaterna ska föreskriva att den registeransvarige, med beaktande av behandlingens art, omfattning, sammanhang och ändamål samt sannolikheten för och allvaret av risken för enskildas rättigheter och friheter ska genomföra lämpliga åtgärder och kunna visa att behandlingen av personuppgifter utförs i enlighet med detta direktiv.
- 1a. Om de åtgärder som avses i punkt 1 står i proportion till uppgiftsbehandlingen ska de omfatta den registeransvariges genomförande av lämpliga strategier för uppgiftsskydd där man preciserar tillämpningen av de nationella regler för uppgiftsskydd (...) genom vilka detta direktiv genomförs.
2. (...)

Artikel 19

Inbyggt uppgiftsskydd och uppgiftsskydd som standard

1. Med beaktande av tillgänglig teknik och genomförandekostnader och med hänsyn till (...) behandlingens art, omfattning, sammanhang och ändamål samt sannolikheten för och allvaret av riskerna för enskilda personers fri- och rättigheter, ska medlemsstaterna föreskriva att den registeransvarige ska genomföra (...) tekniska och organisatoriska åtgärder (...) som är lämpliga för behandlingen och dess ändamål, såsom pseudonymisering, på ett sådant sätt att behandlingen uppfyller kraven i de bestämmelser som antas i enlighet med detta direktiv samt skyddar de registrerades rättigheter.
2. Medlemsstaterna ska föreskriva att den registeransvarige ska införa lämpliga åtgärder (...), i synnerhet för automatiserad behandling, för att se till att, i standardfallet, endast (...) personuppgifter som är nödvändiga för varje specifikt ändamål med behandlingen behandlas, vilket gäller mängden (...) insamlade uppgifter, behandlingens omfattning, hur länge uppgifterna lagras och tillgängligheten till dem.

Artikel 20

Registeransvariga med gemensamt ansvar

1. Medlemsstaterna ska föreskriva att två eller flera registeransvariga ska ha gemensamt ansvar för registret om de gemensamt fastställer personuppgiftsbehandlingens ändamål och metoder. De ska under öppna former (...) fastställa sitt respektive ansvar för efterlevnaden av de bestämmelser som antas i enlighet med detta direktiv, särskilt avseende (...) utövandet av den registrerades rättigheter och sina respektive skyldigheter att tillhandahålla den information som avses i artikel 10a (...), såvida inte och i den mån som de registeransvarigas respektive skyldigheter fastställs i unionslagstiftningen eller i medlemsstatslagstiftning som de registeransvariga omfattas av. (...) Medlemsstaterna får fastslå vem av de gemensamt registeransvariga som kan fungera som enda kontaktpunkt för de registrerade i fråga om utövandet av deras rättigheter.
- 1a. (...) Utan att det påverkar tillämpningen av artikel 17 (...) får medlemsstaterna föreskriva att den registrerade får utöva sina rättigheter enligt de bestämmelser som antas i enlighet med detta direktiv gentemot var och en av de registeransvariga.

Artikel 21

Registerförare

1. Medlemsstaterna ska föreskriva att den registeransvarige endast ska anlita (...) registerförare som ger tillräckliga garantier om att genomföra lämpliga tekniska och organisatoriska åtgärder (...) på ett sådant sätt att behandlingen uppfyller kraven i de bestämmelser som antas i enlighet med detta direktiv (...).
- 1a. Medlemsstaterna ska föreskriva att registerföraren inte ska anlita en annan registerförare utan den registeransvariges specifika eller allmänna skriftliga förhandstillstånd. I det senare fallet bör registerföraren alltid informera den registeransvarige om eventuella planer på att anlita nya registerförare eller ersätta registerförare, så att den registeransvarige har möjlighet att göra invändningar mot sådana förändringar.
2. Medlemsstaterna ska föreskriva att en registerförares behandling ska regleras genom en rättsakt enligt unionslagstiftningen eller medlemsstaternas lagstiftning, inbegripet ett avtal, som binder registerföraren till den registeransvarige och i vilken föremålet för behandlingen, behandlingens varaktighet, art och ändamål, typen av personuppgifter och kategorier av registrerade samt den registeransvariges rättigheter anges, och där det särskilt föreskrivs att registerföraren endast får handla på instruktioner från den registeransvarige (...).
3. (...)

Artikel 22

Behandling under den registeransvariges och registerförarens överinseende

(...)

Artikel 23

Register över kategorier av personuppgiftsbehandling

1. Medlemsstaterna ska föreskriva att alla registeransvariga (...) ska föra ett register över alla kategorier av personuppgiftsbehandling (...) (...) som de ansvarar för. Detta register ska innehålla (...) följande uppgifter:
 - a) Namn och kontaktuppgifter för den registeransvarige och eventuella gemensamt registeransvariga (...) (...), samt för det eventuella uppgiftsskyddsombudet.
 - b) Ändamålen med behandlingen.
 - c) De (...) kategorier av mottagare som personuppgifterna har lämnats ut till eller ska lämnas ut till, särskilt mottagare i tredjeländer.
 - ca) En beskrivning av de personuppgiftskategorier som gäller för (...) de registrerade.
 - d) I tillämpliga fall, kategorier av personuppgiftsöverföringar till ett tredjeland eller en internationell organisation (...).
 - e) Om möjligt, de planerade tidsfristerna för radering av de olika uppgiftskategorierna.
 - f) Om möjligt, en allmän beskrivning av de tekniska och organisatoriska säkerhetsåtgärder som avses i artikel 27.1.
2. (...)
- 2a. Medlemsstaterna ska föreskriva att alla registerförare ska upprätthålla ett register över alla kategorier av personuppgiftsbehandling som utförts för den registeransvariges räkning, vilket ska omfatta följande:
 - a) Namn och kontaktuppgifter för registerföraren eller registerförarna och för varje registeransvarig för vars räkning registerföraren agerar (...).
 - b) Namn och kontaktuppgifter för det eventuella uppgiftsskyddsombudet.
 - c) De kategorier av behandling som har utförts för varje registeransvarigs räkning.
 - d) (...)
 - e) (...)
 - f) Om möjligt, en allmän beskrivning av de tekniska och organisatoriska säkerhetsåtgärder som avses i artikel 27.1.

- 2b. De register som avses i punkterna 1 och 2a ska upprättas skriftligen, inbegripet i ett elektroniskt eller annat icke läsbart format som kan konverteras till ett läsbart format.
3. Den registeransvarige och registerföraren ska *på begäran* göra registret tillgängligt för tillsynsmyndigheten.

Artikel 24

Loggning

1. Om det inte visar sig omöjligt eller innebär oproportionerliga insatser ska medlemsstaterna se till att (...) det finns loggar över åtminstone följande typer av behandlingar i automatiserade databehandlingssystem: insamling, ändring, läsning, utlämning, sammanförande eller radering. Loggarna över läsning och utlämning ska visa (...) skäl, datum och tidpunkt för sådan behandling och i möjligaste mån vem som har läst eller lämnat ut personuppgifter.
2. Loggarna ska användas (...) för (...) att kontrollera om behandlingen av uppgifterna är tillåten, för egenkontroll samt för att garantera dataintegritet och datasäkerhet.

Artikel 25

Samarbete med tillsynsmyndigheten

(...)

Artikel 26

Förhandssamråd med tillsynsmyndigheten

1. Medlemsstaterna ska se till att den registeransvarige eller registerföraren samråder med tillsynsmyndigheten innan man behandlar personuppgifter som ska ingå i ett nytt register som ska inrättas, om
- a) särskilda personuppgiftskategorier enligt artikel 8 ska behandlas,
 - b) behandlingens typ, särskilt vid användning av ny teknik eller nya rutiner eller förfaranden, medför höga risker för de (...) registrerades (...) (...) fri- och rättigheter.
- 1a. (...) Medlemsstaterna ska se till att tillsynsmyndigheten rådfrågas under utarbetandet av förslag till lagstiftnings- eller regleringsåtgärder som föreskriver sådan behandling av personuppgifter som avses i punkt 1.
2. Medlemsstaterna får föreskriva att tillsynsmyndigheten ska upprätta en förteckning över de olika typer av uppgiftsbehandling som omfattas av förhandssamråd enligt punkt 1.

3. Medlemsstaterna ska föreskriva att tillsynsmyndigheten, om den anser att den planerade behandling som avses i punkt 1 inte är förenlig med de bestämmelser som antagits i enlighet med detta direktiv, särskilt om riskerna inte har fastställts eller reducerats ordentligt, inom högst sex veckor efter begäran om samråd ska ge den registeransvarige skriftliga råd. Denna period kan förlängas med ytterligare en månad beroende på hur komplicerad den planerade behandlingen är. Om den förlängda perioden tillämpas ska den registeransvarige eller registerföraren inom en månad från det att begäran mottagits informeras om orsakerna till förseningen.

AVSNITT 2 DATASÄKERHET

Artikel 27

Säkerhet i samband med behandlingen av uppgifter

1. Med beaktande av tillgänglig teknik och genomförandekostnader och med hänsyn till behandlingens art, omfattning, *sammanhang* och ändamål samt sannolikheten för och allvaret av risken för enskilda personers fri- och rättigheter, ska medlemsstaterna föreskriva att den registeransvarige och registerföraren ska vidta lämpliga tekniska och organisatoriska åtgärder för att säkerställa en säkerhetsnivå som är lämplig i förhållande till risken (...).
2. När det gäller automatiserad uppgiftsbehandling ska varje medlemsstat föreskriva att den registeransvarige eller registerföraren, efter en bedömning av riskerna, ska vidta åtgärder i syfte att
 - a) vägra varje obehörig person åtkomst till datorutrustning som används för behandling av personuppgifter (åtkomstskydd för utrustning),
 - b) förhindra obehörig läsning, kopiering, ändring eller radering av datamedier (kontroll av datamedier),
 - c) förhindra obehörig registrering av data och obehörig kännedom om, ändring eller radering av lagrade personuppgifter (lagringskontroll),
 - d) förhindra att obehöriga kan använda system för automatiserad databehandling med hjälp av utrustning för dataöverföring (användarkontroll),
 - e) se till att personer som är behöriga att använda ett system för automatiserad databehandling endast har tillgång till uppgifter som omfattas av deras behörighet (åtkomstkontroll),

- f) se till att det kan kontrolleras och fastställas till vilka organ personuppgifter har överförts eller kan överföras och för vilka organ uppgifterna har gjorts tillgängliga eller kan göras tillgängliga med hjälp av utrustning för dataöverföring (kommunikationskontroll),
 - g) se till att det finns möjlighet att i efterhand kontrollera och fastställa vilka personuppgifter som förts in i ett automatiserat databehandlingssystem, samt när och av vem uppgifterna infördes (indatakontroll),
 - h) förhindra obehörig läsning, kopiering, ändring eller radering av personuppgifter i samband med överföring av sådana uppgifter eller under transport av databärare (transportkontroll),
 - i) se till att de system som används kan återställas vid störningar (återställande),
 - j) se till att systemet fungerar, att funktionsfel rapporteras (driftsäkerhet) och att de lagrade personuppgifterna inte kan förvanskas genom funktionsfel i systemet (dataintegritet).
3. (...)

Artikel 28

Anmälan av ett personuppgiftsbrott till tillsynsmyndigheten

1. Medlemsstaterna ska föreskriva att den registeransvarige vid ett personuppgiftsbrott som sannolikt kommer att leda till en hög risk för registrerades fri- och rättigheter (...) utan onödigt dröjsmål (...) och, om så är möjligt, senast 72 timmar efter att ha fått kännedom om personuppgiftsbrottet, ska anmäla brottet till tillsynsmyndigheten (...). Om anmälan till tillsynsmyndigheten inte görs inom 72 timmar ska den åtföljas av en utförlig motivering.
- 1a. Den anmälan som avses i punkt 1 ska inte krävas om information till den registrerade inte krävs enligt artikel 29.3 a och b. (...)
2. Registerföraren ska efter att ha fått kännedom om ett personuppgiftsbrott utan onödigt dröjsmål underrätta och informera den registeransvarige.
3. Den anmälan som avses i punkt 1 ska åtminstone
 - a) beskriva personuppgiftsbrottets art,
 - b) förmedla identiteten på och kontaktuppgifterna för uppgiftsskyddsombudet eller andra kontaktpunkter där mer information kan erhållas,
 - c) (...)
 - d) beskriva de sannolika konsekvenserna av det personuppgiftsbrott som den registeransvarige har upptäckt,

- e) beskriva de åtgärder som den registeransvarige har vidtagit eller föreslagit för att åtgärda personuppgiftsbrottet, och
- f) när så är lämpligt, ange åtgärder för att begränsa de eventuella negativa effekterna av personuppgiftsbrottet.
- 3a. Om, och i den mån, det inte är möjligt att samtidigt tillhandahålla den information som avses i punkt 3 d, e och f och den information som avses i punkt 3 a och b, ska den registeransvarige tillhandahålla denna information utan onödigt ytterligare dröjsmål.
- 4. Medlemsstaterna ska föreskriva att den registeransvarige ska dokumentera alla personuppgiftsbrott som avses i punkt 1, inbegripet omständigheterna kring brottet, dess effekter och de korrigerande åtgärder som vidtagits. Dokumentationen ska göra det möjligt för tillsynsmyndigheten att kontrollera efterlevnaden av denna artikel. (...)
- 4a. Med förbehåll för vad som sägs i punkt 1a ska medlemsstaterna föreskriva att den information som avses i punkt 3, om personuppgiftsbrottet rör personuppgifter som har överförts av eller till den registeransvarige i en annan medlemsstat, utan onödigt dröjsmål ska meddelas den registeransvarige i den medlemsstaten.
- 5. (...)
- 6. (...)

Artikel 29

Information till den registrerade om ett personuppgiftsbrott

- 1. Med förbehåll för punkterna 3 och 4 i denna artikel ska medlemsstaterna föreskriva att den registeransvarige, om personuppgiftsbrottet sannolikt kommer att orsaka en hög risk för den registrerades fri- och rättigheter (...), utan onödigt dröjsmål ska informera den registrerade om personuppgiftsbrottet.
- 2. Den information till den registrerade som avses i punkt 1 ska innehålla en beskrivning av personuppgiftsbrottets art och ska omfatta åtminstone den information som avses i artikel 28.3 b, e och f

3. Det ska inte vara ett krav att informera (...) den registrerade i enlighet med punkt 1 om
- a) den registeransvarige (...) har genomfört lämpliga tekniska och organisatoriska skyddsåtgärder som har tillämpats på de personuppgifter som påverkades av personuppgiftsbrottet, framför allt åtgärder som gör uppgifterna oläsbara för alla personer som inte är behöriga att få tillgång till dem, såsom kryptering, eller
 - b) om den registeransvarige har vidtagit ytterligare åtgärder som säkerställer att den höga risk för registrerades fri- och rättigheter som avses i punkt 1 sannolikt inte längre kommer att uppstå, eller
 - c) det skulle medföra orimligt stora insatser, särskilt med anledning av antalet berörda fall. I sådana fall ska de registrerade i stället informeras lika effektivt genom ett offentligt meddelande eller en liknande åtgärd.
4. Den information till den registrerade som avses i punkt 1 kan senareläggas, begränsas eller utelämnas av de skäl som avses i artikel 10a.3.

AVSNITT 3 UPPGIFTSSKYDDSOMBUD

Artikel 30

Utnämning av uppgiftsskyddsombudet

1. Medlemsstaterna får, och ska, om så krävs enligt unionslagstiftningen (...), föreskriva att den registeransvarige eller registerföraren ska utnämna ett uppgiftsskyddsombud.
2. Uppgiftsskyddsombudet ska utnämnas på grundval av yrkesmässiga kvalifikationer och, i synnerhet, expertkunskaper om uppgiftsskyddslagstiftning och praxis i fråga om uppgiftsskydd samt förmåga att fullgöra de uppgifter som avses i artikel 32, särskilt avsaknad av intressekonflikt.
3. Ett enda uppgiftsskyddsombud får utnämnas för flera behöriga myndigheter med hänsyn tagen till organisationsstruktur (...) och storlek.
4. *Medlemsstaterna ska föreskriva att den registeransvarige eller registerföraren ska se till att uppgiftsskyddsombudet på ett korrekt sätt och i god tid deltar i alla frågor som rör skyddet av personuppgifter.*

5. Den registeransvarige eller registerföraren ska se till att uppgiftsskyddsombudet ges möjlighet att utföra (...) de uppgifter som avses i artikel 32 på ett verkningsfullt sätt och kan utföra sina uppgifter på ett oberoende sätt (...).

Artikel 31

Uppgiftsskyddsombudets ställning

(...)

Artikel 32

Uppgiftsskyddsombudets uppgifter

Medlemsstaterna ska föreskriva att den registeransvarige eller registerföraren ska anförtro uppgiftsskyddsombudet (...) följande uppgifter:

- a) Att informera och ge råd till den registeransvarige eller registerföraren (...) om deras skyldigheter enligt de bestämmelser som antas i enlighet med detta direktiv och andra unionsbestämmelser eller medlemsstaters bestämmelser om uppgiftsskydd (...).
- b) Att övervaka efterlevnaden av de bestämmelser som antas i enlighet med detta direktiv, av andra unionsbestämmelser eller medlemsstaters bestämmelser om uppgiftsskydd och av den registeransvariges eller registerförarens (...) policy för skydd av personuppgifter, inbegripet ansvarstilldelning, information till och utbildning av personal som deltar i behandlingen och tillhörande granskning.
- c) (...)
- d) (...)
- e) (...)
- f) (...)
- g) Att övervaka svaren på begäranden från tillsynsmyndigheten, och, inom uppgiftsskyddsombudets behörighet, att samarbeta med tillsynsmyndigheten på den senares begäran eller på uppgiftsskyddsombudets eget initiativ.
- h) Att fungera som kontaktpunkt för tillsynsmyndigheten i frågor som rör behandlingen av personuppgifter, inbegripet det förhandssamråd som avses i artikel 26, och, om så är lämpligt, (...) samråda i andra frågor (...).

KAPITEL V
ÖVERFÖRING AV PERSONUPPGIFTER TILL TREDJELÄNDER ELLER
INTERNATIONELLA ORGANISATIONER

Artikel 33

Allmänna principer för överföringar av personuppgifter

1. Medlemsstaterna ska föreskriva att de behöriga (...) myndigheterna endast får överföra personuppgifter (...) till ett tredjeland eller en internationell organisation, inklusive för vidare överföring till ett annat tredjeland eller en annan internationell organisation, under förutsättning att
 - a) överföringen är nödvändig för de ändamål som anges i artikel 1.1 och
 - b) (...)
 - c) den registeransvarige i ett tredjeland eller en internationell organisation är en behörig myndighet för de ändamål som anges i artikel 1.1 och
 - d) den aktuella medlemsstaten, i fall då personuppgifter överförs eller görs tillgängliga från en annan medlemsstat, har gett förhandstillstånd till överföringen i enlighet med nationell lagstiftning och
 - e) kommissionen i enlighet med artikel 34 har beslutat att tredjelandet eller den internationella organisationen i fråga utgör en garant för en adekvat skyddsnivå eller, om inget beslut om adekvat skyddsnivå enligt artikel 34 föreligger, när lämpliga skyddsåtgärder har vidtagits eller föreligger enligt artikel 35. (...)
2. Medlemsstaterna ska föreskriva att överföringar utan förhandstillstånd av en annan medlemsstat i enlighet med led d ska tillåtas endast om överföringen av personuppgifter är nödvändig för att avvärja ett omedelbart och allvarligt hot mot den allmänna säkerheten i en medlemsstat eller ett tredjeland eller mot en medlemsstats väsentliga intressen och förhandstillstånd inte kan erhållas i tid. Den myndighet som har ansvar för att ge förhandstillstånd ska underrättas utan dröjsmål.
3. Medlemsstaterna ska föreskriva att om inget beslut om adekvat skyddsnivå enligt artikel 34 föreligger och inga lämpliga skyddsåtgärder enligt artikel 35 har vidtagits, får en överföring endast ske om undantag i särskilda situationer är tillämpliga i enlighet med artikel 36 och villkoren i punkt 1 a, c och d och, allt efter omständigheterna, (...) i punkt 2 i denna artikel har uppfyllts.

Överföring efter beslut om adekvat skyddsnivå

1. Medlemsstaterna ska föreskriva att överföring av personuppgifter till ett tredjeland eller ett territorium eller en eller flera specificerade sektorer inom ett tredjeland eller en internationell organisation får ske om kommissionen i enlighet med artikel 41 i förordning EU/XXX eller i enlighet med punkt 3 i denna artikel beslutar att tredjelandet, territoriet eller den specificerade sektorn inom tredjelandet, eller den aktuella internationella organisationen, utgör en garant för en adekvat skyddsnivå. I dessa fall ska det inte krävas något särskilt tillstånd.
2. Om inget beslut enligt artikel 41 i förordning EU/XXX (...) är tillämpligt ska kommissionen bedöma om skyddsnivån är adekvat, och då särskilt ta hänsyn till
 - a) rättsstatsprincipen, respekten för de mänskliga rättigheterna och grundläggande friheterna, relevant allmän och sektorsspecifik lagstiftning, regler för uppgiftsskydd (...), inbegripet inom områden som allmän säkerhet, försvar, nationell säkerhet och straffrätt samt (...) säkerhetsbestämmelser och regler för vidare överföring av personuppgifter till ett annat tredjeland eller en annan internationell organisation, som ska följas i det tredjeland eller inom den internationella organisation som berörs, och huruvida det finns effektiva och verkställbara rättigheter för registrerade och effektiv administrativ och rättslig prövning för registrerade (...) vars personuppgifter överförs,
 - b) huruvida det finns en eller flera effektivt fungerande oberoende tillsynsmyndigheter i tredjelandet, eller som utövar tillsyn över den internationella organisationen, med ansvar (...) för att säkerställa och kontrollera att bestämmelserna om uppgiftsskydd följs, inklusive lämplig befogenhet att besluta om sanktioner, ge (...) registrerade råd och assistans när det gäller utövandet av deras rättigheter och samarbeta med unionens och medlemsstaternas tillsynsmyndigheter, och
 - c) vilka internationella åtaganden det berörda tredjelandet eller den berörda internationella organisationen har gjort, eller andra skyldigheter som följer av dess deltagande i multilaterala eller regionala system, särskilt rörande skydd av personuppgifter.

- 2a. Europeiska dataskyddsstyrelsen ska avge ett yttrande till kommissionen för bedömningen av huruvida skyddsnivån i ett tredjeland eller en internationell organisation är adekvat, inbegripet för en bedömning av huruvida tredjelandet, territoriet, den internationella organisationen eller den specificerade sektorn inte längre garanterar en adekvat skyddsnivå.
3. Kommissionen får, efter att ha bedömt om skyddsnivån är adekvat, inom detta direktivs tillämpningsområde besluta att ett tredjeland, ett territorium eller en eller flera specificerade sektorer inom tredjelandet, eller en internationell organisation, utgör en garant för en adekvat skyddsnivå i den mening som avses i punkt 2. Den territoriella och sektorsmässiga tillämpningen ska regleras i genomförandeakten, där det också i förekommande fall ska anges vilken myndighet (eller vilka myndigheter) som är tillsynsmyndighet(er) enligt punkt 2 b. Genomförandeakterna ska antas i enlighet med det granskningsförfarande som avses i artikel 57.2.
4. (...)
- 4a. Kommissionen ska övervaka hur beslut som antagits på grundval av punkt 3 fungerar(...).
5. Kommissionen får inom detta direktivs tillämpningsområde fastställa att ett tredjeland, ett territorium eller en specificerad sektor inom tredjelandet i fråga eller en internationell organisation inte längre kan garantera en adekvat skyddsnivå i den mening som avses i punkt 2, och får vid behov dra tillbaka, ändra eller upphäva ett sådant beslut utan retroaktiv verkan. Genomförandeakterna ska antas enligt det granskningsförfarande som avses i artikel 57.2 eller, i fall som är ytterst brådskande, enligt förfarandet i artikel 57.3.
- 5a. (...) *Kommissionen ska samråda med tredjelandet eller den internationella organisationen i fråga för att lösa den situation som lett till beslutet enligt punkt 5.*
6. Medlemsstaterna ska säkerställa att om ett beslut enligt punkt 5 fattas ska detta (...) inte påverka överföringar av personuppgifter till tredjelandet, territoriet eller den specificerade sektorn inom tredjelandet, eller den internationella organisationen i fråga, enligt artiklarna 35 och 36 (...).

7. Kommissionen ska offentliggöra en förteckning i *Europeiska unionens officiella tidning* över tredjeländer, territorier och specificerade sektorer i ett tredjeland samt internationella organisationer för vilka det har fattats beslut enligt punkterna 3 (...) och 5.
8. (...)

Artikel 35

Överföring med stöd av lämpliga skyddsåtgärder

1. (...) Om det inte föreligger något beslut enligt artikel 34.3 ska medlemsstaterna föreskriva att (...) en överföring av personuppgifter till ett tredjeland eller en internationell organisation får ske om
- a) lämpliga skyddsåtgärder för personuppgifter har fastställts i ett rättsligt bindande (...) instrument, eller
 - b) den registeransvarige (...) har bedömt alla omständigheter kring en överföring av personuppgifter och dragit slutsatsen att lämpliga skyddsåtgärder för personuppgifterna föreligger; vid en sådan bedömning får hänsyn tas till befintliga samarbetsavtal mellan Europol och/eller Eurojust och tredjeländer som medger utbyte av personuppgifter.
2. (...)

Artikel 36

Undantag i (...) särskilda situationer

1. (...) Om det inte föreligger något beslut om adekvat skyddsnivå enligt artikel 34 eller några lämpliga skyddsåtgärder enligt artikel 35, ska medlemsstaterna föreskriva att en överföring eller en kategori av överföringar av personuppgifter till ett tredjeland eller en internationell organisation får ske endast om något av följande villkor är uppfyllt:
- a) Överföringen är nödvändig för att skydda intressen som är av grundläggande betydelse för den registrerade eller för en annan person.
 - b) Överföringen är nödvändig för att skydda den registrerades berättigade intressen (...) om lagstiftningen i den medlemsstat som överför personuppgifterna föreskriver detta.
 - c) Överföringen av uppgifter är nödvändig för att avvärja en omedelbar och allvarlig fara för den allmänna säkerheten i en medlemsstat eller ett tredjeland.

- d) Överföringen är nödvändig i enskilda fall för de ändamål som anges i artikel 1.1.
- e) Överföringen är nödvändig i ett enskilt fall[...] för att fastslå, göra gällande eller försvara rättsliga anspråk som hänför sig till de ändamål som anges i artikel 1.1.

- 2. Personuppgifter får inte överföras om den överförande behöriga myndigheten fastställer att (...) den berörda registrerades grundläggande fri- och rättigheter (...) väger tyngre än allmänintresset (...) av en sådan överföring som avses i punkt 1 d och e.

Artikel 36a

(...)

Artikel 36aa

Överöring av personuppgifter till (...) mottagare (...) som är etablerade i tredjeländer

- 1. Genom undantag från artikel 33.1 c och utan att det påverkar tillämpningen av internationella avtal som avses i punkt 2, får det i unionslagstiftningen eller medlemsstaternas lagstiftning föreskrivas att de behöriga myndigheterna, i enskilda och (...) särskilda fall, får överföra personuppgifter direkt till (...) mottagare (...) som är etablerade i tredjeländer endast om de övriga bestämmelserna i detta direktiv efterlevs och följande villkor är uppfyllda:
 - a) Överföringen är (...) av avgörande betydelse och absolut nödvändig för att utföra en arbetsuppgift som en behörig myndighet ansvarar för i enlighet med unionslagstiftningen eller medlemsstatens lagstiftning för de ändamål (...) som anges i artikel 1.1.
 - b) (...)
 - c) (...)
 - d) Den överförande behöriga myndigheten har fastställt att inga av den berörda registrerades grundläggande fri- eller rättigheter (...) väger tyngre än det allmänintresse som nödvändiggör överföringen i det aktuella fallet.
- 2. Med ett internationellt avtal som avses i punkt 1 avses varje gällande bilateralt eller multilateralt internationellt avtal mellan medlemsstater och tredjeländer inom området för straffrättsligt samarbete och polissamarbete. (...)

Artikel 37

Särskilda villkor för överföring av personuppgifter

Artikel 38

Internationellt samarbete för skydd av personuppgifter

(...)

KAPITEL VI
OBEROENDE TILLSYNSMYNDIGHETER

AVSNITT 1

OBEROENDE STÄLLNING

Artikel 39

Tillsynsmyndighet

1. Varje medlemsstat ska se till att det finns en eller flera oberoende myndigheter som ska vara ansvariga för att övervaka tillämpningen av de bestämmelser som antas i enlighet med detta direktiv.
- 1a. Varje tillsynsmyndighet ska bidra till en enhetlig tillämpning av detta direktiv i hela unionen. (...) För detta ändamål ska tillsynsmyndigheterna samarbeta såväl sinsemellan som med kommissionen i enlighet med kapitel VII.
2. Medlemsstaterna får föreskriva att en tillsynsmyndighet som har inrättats (...) enligt förordning EU/ XXX kan vara den tillsynsmyndighet som avses i detta direktiv och ska ta på sig ansvaret för de uppgifter som ska utföras av den tillsynsmyndighet som inrättas enligt punkt 1 i denna artikel.
3. Om det finns fler än en tillsynsmyndighet i en medlemsstat ska medlemsstaten utse den tillsynsmyndighet som (...) ska företräda myndigheterna i fråga i Europeiska dataskyddsstyrelsen.

Artikel 40

Oberoende

1. Medlemsstaterna ska se till att varje tillsynsmyndighet är fullständigt oberoende i utförandet av de uppgifter och utövandet av de befogenheter som den anförtrotts.
2. (...) Medlemsstaterna ska föreskriva att varje tillsynsmyndighets ledamot eller (...) ledamöter (...) i utförandet av sina uppgifter och i utövandet av sina befogenheter enligt detta direktiv ska stå fria från utomstående påverkan, direkt såväl som indirekt, och varken begära eller ta emot instruktioner av någon.
3. (...)
4. (...)

5. (...) Medlemsstaterna ska se till att varje tillsynsmyndighet förfogar över de (...) mänskliga, tekniska och finansiella resurser samt de lokaler och den infrastruktur som behövs för att myndigheten ska kunna utföra sina uppgifter och utöva sina befogenheter, inklusive inom ramen för det ömsesidiga biståndet, samarbetet och aktiva deltagandet i Europeiska dataskyddsstyrelsens verksamhet.
6. (...) Medlemsstaterna ska se till att varje tillsynsmyndighet måste förfoga över egen personal, som ska (...) ta instruktioner från tillsynsmyndighetens ledamot eller (...) ledamöter.
7. Medlemsstaterna ska se till att varje tillsynsmyndighet blir föremål för finansiell kontroll, utan att detta påverkar tillsynsmyndighetens oberoende. Medlemsstaterna ska se till att varje tillsynsmyndighet förfogar över en egen, offentlig årsbudget som kan ingå i den övergripande statsbudgeten eller nationella budgeten.

Artikel 41

Allmänna villkor för tillsynsmyndighetens ledamöter

1. Medlemsstaterna ska föreskriva att varje tillsynsmyndighets ledamot eller (...) ledamöter ska utses antingen av den berörda medlemsstatens parlament och/eller regering eller statschef eller av ett oberoende organ som enligt medlemsstatens lagstiftning har anförtratts utnämningen genom ett öppet förfarande.
2. Ledamoten eller ledamöterna ska ha de kvalifikationer, den erfarenhet och den sakkunskap som krävs för att de ska kunna utföra sitt uppdrag och utöva sina befogenheter.
3. (...) Varje ledamots uppdrag ska upphöra då mandattiden löper ut eller om ledamoten avgår eller avsätts från sin tjänst i enlighet med (...) medlemsstatens lagstiftning. (...)
4. (...)
5. (...)

Artikel 42

Regler för inrättandet av en tillsynsmyndighet

1. Medlemsstaterna ska fastställa följande i lag:
 - a) Varje tillsynsmyndighets inrättande (...).
 - b) (...) Vilka kvalifikationer (...) som krävs för att utöva uppdraget som ledamot vid tillsynsmyndigheten.
 - c) Regler och förfaranden för att utse varje tillsynsmyndighets ledamot eller ledamöter (...).
 - d) Mandattiden för varje tillsynsmyndighets ledamot eller ledamöter, vilken inte får understiga fyra år, utom vid tillsättandet av de första ledamöterna efter det att detta direktiv har trätt ikraft, då ett stegvis tillsättningsförfarande med kortare perioder för några av ledamöterna får tillämpas om detta är nödvändigt för att garantera myndighetens oberoende.
 - e) Huruvida varje tillsynsmyndighets ledamot eller ledamöter får ges förnyat mandat, och om så är fallet, för hur många perioder.
 - f) Vilka (...) villkor som gäller för de skyldigheter som varje tillsynsmyndighets ledamot eller ledamöter och personal har, förbud mot åtgärder och yrkesverksamhet som står i strid därmed under och efter mandattiden och vilka bestämmelser som gäller för anställningens upphörande.
 - g) (...)
- 1a. Medlemsstaterna *ska föreskriva att* varje tillsynsmyndighets ledamot eller ledamöter i enlighet med unionslagstiftningen eller medlemsstaternas lagstiftning ska omfattas av tystnadsplikt både under och efter sin mandattid vad avser konfidentiell information som har kommit till deras kännedom under (...) utövandet av deras uppdrag eller befogenheter.

Artikel 43

Tystnadsplikt

(...)

AVSNITT 2

UPPGIFTER OCH BEFOGENHETER

Artikel 44

Behörighet

1. Medlemsstaterna ska föreskriva att varje tillsynsmyndighet inom sin respektive medlemsstats territorium ska vara behörig att utföra de uppgifter och utöva (...) de befogenheter som tilldelas den i enlighet med detta direktiv. (...)
2. Medlemsstaterna ska föreskriva att tillsynsmyndigheterna inte ska vara behöriga att utöva tillsyn över (...) domstolar som behandlar personuppgifter inom ramen för sin dömande verksamhet. Medlemsstaterna får föreskriva att tillsynsmyndigheterna inte ska vara behöriga att utöva tillsyn över andra oberoende rättsliga myndigheter som behandlar personuppgifter inom ramen för sin rättsliga verksamhet.

Artikel 45

Uppgifter

1. Medlemsstaterna ska föreskriva att varje tillsynsmyndighet inom sitt territorium ska
 - a) övervaka och verkställa tillämpningen av de bestämmelser som antas i enlighet med detta direktiv och dess genomförandeåtgärder,
 - aa) öka allmänhetens medvetenhet och kunskaper om risker, regler, skyddsåtgärder och rättigheter i samband med behandlingen av personuppgifter,
 - ab) i enlighet med nationell lagstiftning ge rådgivning åt det nationella parlamentet, regeringen och andra institutioner och organ om lagstiftningsmässiga och administrativa åtgärder rörande skyddet av registrerades fri- och rättigheter när det gäller behandling av personuppgifter,
 - ac) öka registeransvarigas och registerföräres medvetenhet om sina skyldigheter enligt de bestämmelser som antas i enlighet med detta direktiv,
 - ad) på begäran tillhandahålla information till registrerade om hur de ska utöva sina rättigheter enligt de bestämmelser som antas i enlighet med detta direktiv och, om lämpligt, samarbeta med tillsynsmyndigheter i andra medlemsstater för detta ändamål,

- b) hantera klagomål från registrerade, eller organ, organisationer eller sammanslutningar som representerar registrerade och handlar på deras uppdrag (...), och där så är lämpligt undersöka den sakfråga som klagomålet gäller och inom rimlig tid underrätta den registrerade eller organet, organisationen eller sammanslutningen om hur undersökningen fortskrider och om slutsatserna, i synnerhet om det krävs ytterligare undersökningar eller samordning med en annan tillsynsmyndighet,
- c) kontrollera att behandling av uppgifter enligt artikel 15a (...) är tillåten och inom en rimlig period informera den registrerade om resultatet av kontrollen enligt artikel 15a.3 eller om skälen till att kontrollen inte har genomförts,
- d) samarbeta, och därvid utbyta information med, samt ge ömsesidigt bistånd till andra tillsynsmyndigheter för att se till att de bestämmelser som antas i enlighet med detta direktiv tillämpas och verkställs på ett enhetligt sätt,
- e) undersöka tillämpningen av de bestämmelser som antas i enlighet med detta direktiv(...), bland annat på grundval av information som erhålls från en annan tillsynsmyndighet eller en annan myndighet (...) (...),
- f) följa sådan utveckling som påverkar skyddet av personuppgifter, bland annat inom informations- och kommunikationsteknik(...),
- g) (...)
- h) ge råd om sådan behandling av personuppgifter som avses i artikel 26,
- i) bidra till Europeiska dataskyddsstyrelsens verksamhet.

2. (...)

3. (...)

4. (...)

5. Medlemsstaterna ska föreskriva att utförandet av varje tillsynsmyndighets uppgifter ska vara avgiftsfritt för den registrerade och för det eventuella uppgiftsskyddsombudet.

6. Medlemsstaterna ska föreskriva att (...) tillsynsmyndigheten får vägra att tillmötesgå begäran om begäran är uppenbart ogrundad eller orimlig, särskilt på grund av dess repetitiva karaktär. Det åligger tillsynsmyndigheten att påvisa att begäran är uppenbart ogrundad eller orimlig.

Artikel 46
Befogenheter

1. Varje medlemsstat ska i lag fastställa att dess tillsynsmyndighet ska ha (...) effektiva undersökningsbefogenheter, (...) vilket minst innebär rätten att från den registeransvarige och registerföraren få tillgång till alla personuppgifter som behandlas och all information som tillsynsmyndigheten behöver för att kunna fullgöra sina uppgifter.

- 1a. Varje medlemsstat ska i lag fastställa att (...) dess tillsynsmyndighet ska ha effektiva korrigerande befogenheter, till exempel (...):
 - a) Utfärda varningar till den registeransvarige eller registerföraren om att planerade behandlingar sannolikt kommer att bryta mot de bestämmelser som antas i enlighet med detta direktiv.
 - b) (...)
 - c) (...)
 - d) Beordra den registeransvarige eller registerföraren att se till att uppgiftsbehandlingen är förenlig med de bestämmelser som antas i enlighet med detta direktiv, om lämpligt på ett visst sätt och inom en viss tid, bland annat genom att beordra att uppgifter ska rättas, begränsas eller raderas i enlighet med artikel 15.
 - e) Införa en tillfällig eller definitiv begränsning av uppgiftsbehandlingen.
 - f) (...)

- 1b) Varje medlemsstat ska i lag fastställa att dess tillsynsmyndighet ska ha (...) effektiva befogenheter att ge den registeransvarige råd i enlighet med det förfarande för förhandssamråd som avses i artikel 26, på eget initiativ eller på begäran av ge yttranden till det nationella parlamentet, medlemsstatens regering eller, i enlighet med nationell lagstiftning, till andra institutioner och organ samt till allmänheten, i frågor som rör skydd av personuppgifter.

2. Utövandet av de befogenheter som tillsynsmyndigheten tilldelas enligt denna artikel ska omfattas av lämpliga skyddsåtgärder, inbegripet effektiva rättsmedel och rättssäkerhet, som fastställts i unionslagstiftningen och medlemsstaternas lagstiftning i enlighet med Europeiska unionens stadga om de grundläggande rättigheterna.

3. Varje medlemsstat ska i lag fastställa att dess tillsynsmyndighet ska ha befogenhet att (...) göra(...) rättsliga (...) myndigheter uppmärksamma på överträdelser av de bestämmelser som antas i enlighet med detta direktiv och att, när så är lämpligt, inleda eller på annat sätt delta i rättsliga förfaranden, i syfte att säkerställa efterlevnaden av de bestämmelser som antas i enlighet med detta direktiv.

Artikel 47

Verksamhetsrapport

Medlemsstaterna ska föreskriva att varje tillsynsmyndighet ska upprätta en årlig rapport om sin verksamhet. Rapporten ska översändas till det nationella parlamentet, regeringen och andra myndigheter som utsetts genom nationell lagstiftning. Den ska göras tillgänglig för allmänheten, Europeiska kommissionen och Europeiska dataskyddsstyrelsen.

KAPITEL VII

SAMARBETE

Artikel 48

Ömsesidigt bistånd

1. Medlemsstaterna ska föreskriva att tillsynsmyndigheterna ska ge varandra ömsesidigt bistånd i arbetet för att genomföra och tillämpa de bestämmelser som antas i enlighet med detta direktiv (...) och ska införa åtgärder som bidrar till ett verkningsfullt samarbete. Det ömsesidiga biståndet ska i första hand omfatta begäranden om information och tillsynsåtgärder, till exempel begäranden om att genomföra (...) inspektioner och utredningar.
2. Medlemsstaterna ska föreskriva att en tillsynsmyndighet ska vidta alla lämpliga åtgärder för att kunna besvara en begäran från en annan tillsynsmyndighet utan onödigt dröjsmål och högst en månad efter det att den tagit emot begäran. (...)
- (...)
- 2b. Medlemsstaterna ska föreskriva att en tillsynsmyndighet som tar emot en begäran om bistånd endast får vägra att tillmötesgå begäran om
 - a) den inte är behörig att behandla den sakfråga som begäran avser eller de åtgärder som det begärs att den ska utföra, eller
 - b) det skulle vara oförenligt med de bestämmelser som antas i enlighet med detta direktiv eller med den unionslagstiftning eller medlemsstatslagstiftning som den tillsynsmyndighet som mottar begäran omfattas av.
3. Den tillsynsmyndighet som tagit emot begäran ska meddela den myndighet som begäran kommer ifrån om resultatet eller, allt efter omständigheterna, om hur de åtgärder som vidtagits för att tillmötesgå begäran fortskrider. Vid vägran enligt punkt 2b ska myndigheten redogöra för sina skäl för att vägra tillmötesgå begäran.
- 3a. Varje tillsynsmyndighet ska som regel tillhandahålla den information som begärts av andra tillsynsmyndigheter på elektronisk väg. (...)
- 3b. Åtgärder som vidtagits efter en begäran om ömsesidigt bistånd ska inte vara belagda med någon avgift. Tillsynsmyndigheter får i undantagsfall komma överens med andra tillsynsmyndigheter om regler för ersättning från andra tillsynsmyndigheter för vissa utgifter i samband med tillhandahållande av ömsesidigt bistånd.

- 3c. Kommissionen får precisera format och förfaranden för sådant ömsesidigt bistånd som avses i denna artikel samt formerna för elektronisk överföring av information tillsynsmyndigheter emellan, samt mellan tillsynsmyndigheter och Europeiska dataskyddsstyrelsen. (...) Dessa genomförandeakter ska antas i enlighet med det granskningsförfarande som avses i artikel 57.2.

Artikel 49

Europeiska dataskyddsstyrelsens uppgifter

1. Europeiska dataskyddsstyrelsen som inrättats genom förordning (EU) .../ XXX ska i samband med uppgiftsbehandling som omfattas av detta direktivs tillämpningsområde ha följande uppgifter:
 - a) Ge kommissionen råd i alla frågor som gäller skydd av personuppgifter inom unionen, till exempel om eventuella förslag till ändring av detta direktiv.
 - b) *På eget initiativ eller på en av sina ledamöters eller kommissionens begäran* behandla frågor om tillämpningen av de bestämmelser som antas i enlighet med detta direktiv och utfärda riktlinjer, rekommendationer och bästa praxis (...) i syfte att främja en enhetlig tillämpning av de bestämmelserna.
 - ba) Utforma riktlinjer för tillsynsmyndigheterna i fråga om tillämpningen av de åtgärder som avses i artikel 46.1 och 46.1b (...).
 - c) Se över den praktiska tillämpningen av de riktlinjer och rekommendationer samt den bästa praxis som avses i b och ba (...).
 - d) Yttra sig till kommissionen i fråga om skyddsnivån i tredjeländer eller internationella organisationer.
 - e) Främja samarbete och effektivt bilateralt och multilateralt utbyte av praxis och information mellan tillsynsmyndigheterna.
 - f) Främja gemensamma utbildningsprogram och underlätta personalutbyte mellan tillsynsmyndigheterna, där så är lämpligt även med tillsynsmyndigheter i tredjeland och internationella organisationer.
 - g) Främja utbyte av kunskap och dokumentation om *lagstiftning och praxis på området för uppgiftsskydd* med tillsynsmyndigheter med ansvar för uppgiftsskydd i hela världen.
2. När kommissionen begär rådgivning från Europeiska dataskyddsstyrelsen får den ange en tidsfrist (...) med hänsyn till hur brådskande ärendet är.

3. Europeiska dataskyddsstyrelsen ska vidarebefordra sina yttranden, riktlinjer, rekommendationer och exempel på god praxis till kommissionen och till den kommitté som avses i artikel 57.1, samt offentliggöra dem.
4. Kommissionen ska hålla Europeiska dataskyddsstyrelsen underrättad om de åtgärder den vidtagit som en följd av den senares yttranden, riktlinjer, rekommendationer och exempel på god praxis.

KAPITEL VIII

RÄTTSMEDEL, ANSVAR, PÅFÖLJDER OCH ADMINISTRATIVA SANKTIONER

Artikel 50

Rätt att anföra ett klagomål till en tillsynsmyndighet

1. Utan att det påverkar andra administrativa prövningsförfaranden eller rättsmedel ska medlemsstaterna föreskriva att alla registrerade personer som (...) anser att behandling av personuppgifter som avser dem inte är förenlig med de bestämmelser som antagits i enlighet med detta direktiv har rätt att anföra ett klagomål till en enda (...) tillsynsmyndighet.
 - 1a. Om klagomålet inte anförts till den myndighet som är behörig enligt artikel 44.1 ska medlemsstaterna föreskriva att den tillsynsmyndighet (...) som mottagit klagomålet överlämnar det till den behöriga tillsynsmyndigheten utan onödigt dröjsmål. Den registrerade ska informeras om överlämningen.
 - 1b. Medlemsstaterna ska se till att den tillsynsmyndighet som mottagit klagomålet tillhandahåller ytterligare hjälp på den registrerades begäran.
2. (...)
 - 2a. (...) Den registrerade ska underrättas av den behöriga tillsynsmyndigheten om klagomålets handläggning och dess resultat, inbegripet möjligheten till rättsmedel enligt artikel 51.
3. (...)

Artikel 51

Rätt att begära ett effektivt rättsmedel mot en tillsynsmyndighets beslut

1. Utan att det påverkar något annat administrativt prövningsförfarande eller prövningsförfarande utanför domstol ska medlemsstater föreskriva att en fysisk eller juridisk person har rätt till ett effektivt rättsmedel mot ett rättsligt bindande beslut som avser dem och som meddelats av en tillsynsmyndighet.
2. Utan att det påverkar något annat administrativt prövningsförfarande eller prövningsförfarande utanför domstol ska varje registrerad person ha rätt till ett effektivt rättsmedel om den i enlighet med artikel 44.1 behöriga tillsynsmyndigheten inte inom tre månader eller inom en kortare tidsfrist i enlighet unionsrätten eller medlemsstatens lagstiftning, behandlar klagomålet (...) eller om tillsynsmyndigheten inte informerar den registrerade om handläggningen eller resultatet av det klagomål som anförts med stöd av artikel 50.
3. Medlemsstaterna ska föreskriva att talan mot en tillsynsmyndighet ska väckas vid domstol i den medlemsstat där tillsynsmyndigheten är etablerad.

Artikel 52

Rätt till ett effektivt rättsmedel mot en registeransvarig eller en registerförare

Utan att det påverkar tillgängliga administrativa prövningsförfaranden eller prövningsförfaranden utanför domstol, inbegripet rätten att anföra ett klagomål till en tillsynsmyndighet i enlighet med artikel 50, ska medlemsstaterna föreskriva rätten till effektiva rättsmedel för registrerade om de sistnämnda anser att deras rättigheter enligt de bestämmelser som antas till följd av detta direktiv har kränkts som en följd av att personuppgifter har behandlats på ett sätt som inte är förenligt med dessa bestämmelser.

Artikel 53

(...) Företrädande av registrerade personer

1. Medlemsstaterna ska i enlighet med nationell processrättslagstiftning se till att den registrerade har rätt att ge ett organ, en organisation eller en sammanslutning som har inrättats på vederbörligt sätt i enlighet med lagen i en medlemsstat och vars stadgeenliga mål omfattar skydd av registrerades rättigheter och friheter vad gäller skyddet av deras personuppgifter, i uppdrag att lämna in klagomålet för hans eller hennes räkning och att utöva de rättigheter som avses i artiklarna 50, 51 och 52 för hans eller hennes räkning.

2. (...)

3. (...)

Artikel 54

(...) Rätt till ersättning (...)

1. Medlemsstaterna ska föreskriva att var och en som lidit (...) skada till följd av (...) en olaglig behandling av personuppgifter eller av någon annan åtgärd som är oförenlig med de nationella (...) bestämmelser som antagits till följd av detta direktiv har rätt till (...) ersättning för denna skada från den registeransvarige eller varje annan myndighet som är behörig enligt nationell lagstiftning (...).

2. (...)

3. (...)

4. (...)

5. (...)

Artikel 55

Påföljder

Medlemsstaterna ska föreskriva påföljder för överträdelser av bestämmelser som har utfärdats med tillämpning av detta direktiv och ska vidta de åtgärder som krävs för att se till att dessa påföljder tillämpas. Påföljderna ska vara effektiva, proportionerliga och avskräckande.

KAPITEL IX
(...) GENOMFÖRANDEAKTER

Artikel 56

Utövande av delegeringen

(...)

Artikel 57

Kommittéförfarande

1. Kommissionen ska biträdas av den kommitté som inrättats enligt artikel 87 i förordning (EU) XXX. Denna kommitté ska vara en kommitté i den mening som avses i förordning (EU) nr 182/2011.
2. När det hänvisas till denna punkt ska artikel 5 i förordning (EU) nr 182/2011 tillämpas.
3. När det hänvisas till denna punkt, ska artikel 8 i förordning (EU) nr 182/2011 jämförd med artikel 5 i den förordningen tillämpas.

KAPITEL X

SLUTBESTÄMMELSER

Artikel 58

Upphävande

1. Rådets rambeslut 2008/977/RIF ska upphöra att gälla från och med den dag som anges i artikel 62.1.
2. Hänvisningar till det upphävda rambeslut som avses i punkt 1 ska anses som hänvisningar till detta direktiv.

Artikel 59

Förhållande till tidigare antagna unionsakter för polissamarbete och straffrättsligt samarbete

Direktivet ska inte påverka särskilda bestämmelser om skydd av personuppgifter i unionsrättsakter på området för polissamarbete och straffrättsligt samarbete (...) som antagits före det datum då detta direktiv antas och som reglerar behandlingen av personuppgifter medlemsstaterna emellan och medlemsstaternas utsedda myndigheters tillgång till informationssystem som inrättats på grundval av fördragen och som är relevanta för direktivets tillämpningsområde.

Artikel 60

Förhållande till tidigare ingångna internationella avtal på området för polissamarbete och straffrättsligt samarbete

Internationella avtal som rör överföring av personuppgifter till tredjeländer eller internationella organisationer som ingicks av medlemsstaterna före detta direktivs ikraftträdande och som är förenliga med unionslagstiftning som var tillämplig före detta direktivs ikraftträdande ska fortsätta att gälla tills de ändras, ersätts eller återkallas. (...)

Artikel 61

Utvärdering

1. Kommissionen ska utvärdera tillämpningen av detta direktiv. Inom ramen för denna utvärdering ska kommissionen särskilt undersöka hur bestämmelserna i artikel 36aa tillämpas och fungerar.

2. Kommissionen ska inom fem år efter det att detta direktiv har trätt i kraft se över andra rättsakter som antagits av Europeiska unionen och som reglerar de behöriga myndigheternas behandling av personuppgifter för att uppnå de mål som anges i artikel 1.1 inklusive de unionsakter som avses i artikel 59, i syfte att bedöma om de behöver anpassas till detta direktiv och, i förekommande fall, lägga fram förslag till ändring av dessa rättsakter för att slå vakt om ett enhetligt tillvägagångssätt för skydd av personuppgifter inom detta direktivs tillämpningsområde.
3. Kommissionen ska i kraft av punkt 1 regelbundet överlämna rapporter om tillämpningen och översynen av detta direktiv till Europaparlamentet och rådet. Den första rapporten ska överlämnas senast fyra år efter det att detta direktiv träder i kraft. Därefter ska rapporter överlämnas vart fjärde år. Kommissionen ska om så krävs lägga fram lämpliga förslag om ändring av detta direktiv och om anpassning av andra rättsinstrument. Rapporten ska offentliggöras.

Artikel 62

Genomförande

1. Medlemsstaterna ska senast [datum, tre år efter ikraftträdandet] anta och offentliggöra de lagar och andra författningar som är nödvändiga för att följa detta direktiv. De ska genast överlämna texten till dessa bestämmelser till kommissionen.

De ska tillämpa dessa bestämmelser från och med [datum/xx.xx.201x, tre år efter ikraftträdandet].

När en medlemsstat antar sådana bestämmelser ska de innehålla en hänvisning till detta direktiv eller åtföljas av en sådan hänvisning när de offentliggörs. Närmare föreskrifter om hur hänvisningen ska göras ska varje medlemsstat själv utfärda.

2. Medlemsstaterna ska till kommissionen överlämna texten till de centrala bestämmelser i nationell lagstiftning som de antar inom det område som omfattas av detta direktiv.

Artikel 63

Ikraftträdande (...)

Detta direktiv träder i kraft dagen efter det att det har offentliggjorts i *Europeiska unionens officiella tidning*.

Artikel 64

Adressater

Detta direktiv riktar sig till medlemsstaterna.
